



N° 89-581-XIF au catalogue

Enquête sur la participation et les limitations d'activités, 2001

Les mesures de soutien à l'incapacité au Canada, 2001 - Tableaux



Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Division de la statistique sociale, du logement et des familles, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-5979).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 700-1033
Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 889-9734
Renseignements par courriel	infostats@statcan.ca
Site Web	www.statcan.ca

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 89-581-XIF au catalogue est gratuit sur Internet. Les utilisateurs sont priés de se rendre à http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/freepub_f.cgi

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.



Statistique Canada

Division de la statistique sociale, du logement et des familles

Enquête sur la participation et les limitations d'activités, 2001

Les mesures de soutien à l'incapacité au Canada, 2001 - Tableaux

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2003

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Mars 2003

N° 89-581-XIF au catalogue

Périodicité: occasionnel

ISBN 0-662-88728-X

Ottawa

This publication is available in English (Catalogue no. 89-581-XIE)

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- ^p provisoire
- ^r révisé
- x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*
- E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

Table des matières

	Page
Introduction	7
Tableaux	
Tableau 1 Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	8
Tableau 2 Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	14
Tableau 3 Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	20
Tableau 4 Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	31
Tableau 5 Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	42
Tableau 6 Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	53
Tableau 7 Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	64
Tableau 8 Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	75
Tableau 9 Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	86
Tableau 10 Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	97
Tableau 11 Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	108
Tableau 12 Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	119
Tableau 13 Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	130
Tableau 14 Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada et provinces, 2001 ¹	141

Table des matières - fin

	Page
Méthodes	152
Limites des données	152
Notes aux utilisateurs	153
Définitions	155

Introduction

Ce document donne un aperçu du deuxième communiqué de l'Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001 (EPLA). Pour une analyse détaillée, veuillez consulter le document « Les mesures de soutien à l'incapacité au Canada, 2001 », numéro 89-580-XIF au catalogue.

L'EPLA de 2001 est une enquête nationale sur les personnes dont les activités quotidiennes sont limitées en raison d'un état physique ou mental ou d'un problème de santé. L'enquête a recueilli des données sur les types de limitation d'activités et leur gravité, les besoins en aides ou appareils spécialisés, et les obstacles à l'emploi, à l'éducation, au logement, au transport et aux loisirs.

La population couverte par l'enquête comprenait les personnes membres de ménages privés et de certains ménages collectifs des dix provinces. Les personnes qui vivaient en institution, celles vivant au Yukon, aux Territoires du Nord-Ouest et au Nunavut ainsi que celles vivant sur les réserves des Premières Nations ont été exclues de l'enquête. Les données ont été recueillies entre septembre 2001 et janvier 2002. Pour plus d'information sur les méthodes, la qualité des données et les tableaux, veuillez consulter la section se trouvant à la fin du présent rapport.

Vos questions ou vos commentaires concernant ce document devraient être adressés à:

Diffusion et services à la clientèle
Division de la statistique sociale, du logement et des familles
Statistique Canada, 7 étage, immeuble Jean-Talon
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
Courriel: hfssl@statcan.ca
Téléphone: (613) 951-5979
Télécopieur: (613) 951-0387

Tableau 1.1
Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	1 604 610	709 020	895 590
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	459 930	198 180	261 750
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	164 600	74 170	90 430
Ont tous les appareils nécessaires	980 080	436 660	543 420
	15 à 64 ans		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	836 460	387 200	449 260
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	277 410	125 850	151 560
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	110 440	52 100	58 350
Ont tous les appareils nécessaires	448 610	209 260	239 350
	65 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	768 150	321 810	446 330
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	182 520	72 340	110 180
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	54 150	22 070	32 080
Ont tous les appareils nécessaires	531 470	227 400	304 070

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source: Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 1.2
Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	28 700	14 010	14 690
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	8 310	3 780	4 520
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	2 480	1 300 ^E	1 190 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	17 910	8 930	8 980
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	16 840	8 680	8 160
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	4 590	2 290 ^E	2 300
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	1 400	790 ^E	620 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	10 850	5 610	5 240
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	11 860	5 330	6 520
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	3 720	1 500	2 220
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	1 080 ^E	510 ^E	570 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	7 050	3 320	3 730

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 1.3**Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	8 900	4 070	4 830
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	2 250	1 050	1 200
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	860	410 ^E	450 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	5 790	2 610	3 170
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	4 630	2 350	2 280
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	1 320	600 ^E	720
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	540 ^E	230 ^E	310 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	2 770	1 520	1 250
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	4 270	1 720	2 550
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	930 ^E	450 ^E	480 ^E
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	320 ^E	170 ^E	X
Ont tous les appareils nécessaires	3 020	1 090	1 920

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 1.4**Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	73 690	34 520	39 170
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	21 980	9 120	12 870
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	8 010	4 810	3 200 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	43 700	20 590	23 110
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	42 210	21 340	20 870
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	13 360	5 690	7 670
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	5 850	3 840 ^E	2 010 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	23 010	11 810	11 200
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	31 480	13 180	18 300
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	8 630	3 430	5 200
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	2 160 ^E	970 ^E	1 190 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	20 690	8 780	11 920

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 1.5**Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	48 610	22 030	26 570
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	13 790	6 150	7 640
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	5 590	2 900	2 690
Ont tous les appareils nécessaires	29 230	12 980	16 240
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	25 830	11 910	13 920
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	8 450	3 850	4 610
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	3 400	1 850	1 550
Ont tous les appareils nécessaires	13 970	6 220	7 760
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	22 780	10 130	12 650
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	5 340	2 300 ^E	3 030 ^E
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	2 190 ^E	1 050 ^E	1 130 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	15 250	6 770	8 490

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 1.6**Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	242 240	94 750	147 490
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	65 240	22 730	42 510
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	31 720	12 950 ^E	18 780 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	145 280	59 070	86 210
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	121 400	58 350	63 050
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	37 940	16 360	21 580
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	20 040	9 040 ^E	11 000 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	63 410	32 950	30 460
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	120 850	36 400	84 440
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	27 300	6 370 ^E	20 920
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	11 680 ^E	3 910 ^E	7 770 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	81 870	26 120	55 750

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 1.7
Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	716 830	321 150	395 690
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	204 010	91 780	112 240
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	56 260	22 060 ^E	34 200
Ont tous les appareils nécessaires	456 560	207 310	249 250
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	375 170	167 150	208 020
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	132 570	60 640	71 930
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	37 940	14 850 ^E	23 090 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	204 660	91 660	113 010
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	341 670	154 000	187 670
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	71 450	31 140	40 310
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	18 320 ^E	X	11 120 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	251 900	115 650	136 240

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 1.8
Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	69 160	30 130	39 030
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	17 400	6 620	10 790
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	8 150	3 910 ^E	4 240
Ont tous les appareils nécessaires	43 610	19 600	24 010
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	33 190	15 740	17 450
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	9 190	3 950 ^E	5 250
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	5 310	2 400 ^E	2 910
Ont tous les appareils nécessaires	18 700	9 400	9 300
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	35 970	14 390	21 580
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	8 210	2 670 ^E	5 540
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	2 840 ^E	1 510 ^E	1 330 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	24 920	10 210	14 710

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 1.9**Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	52 340	25 430	26 910
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	13 270	6 370	6 900
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	6 380	3 570	2 810
Ont tous les appareils nécessaires	32 690	15 490	17 210
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	22 950	11 910	11 040
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	6 170	3 120	3 050
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	4 290	2 360	1 930 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	12 490	6 420	6 060
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	29 390	13 520	15 870
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	7 100	3 250	3 850
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	2 090 ^E	1 210 ^E	880 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	20 200	9 060	11 140

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 1.10**Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	144 080	63 630	80 460
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	41 810	17 310	24 500
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	17 350	8 910	8 440
Ont tous les appareils nécessaires	84 920	37 410	47 510
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	85 490	39 050	46 440
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	26 040	10 390	15 650
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	11 690	6 630 ^E	5 050 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	47 760	22 030	25 740
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	58 590	24 580	34 010
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	15 770	6 920	8 850
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	5 660 ^E	2 270 ^E	3 390 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	37 160	15 380	21 780

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 1.11
Adultes handicapés qui utilisent des appareils spécialisés et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	220 050	99 300	120 750
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	71 860	33 270	38 580
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	27 800	13 350	14 450
Ont tous les appareils nécessaires	120 390	52 670	67 720
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	108 750	50 730	58 020
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	37 780	18 970	18 810
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	19 990	10 110 ^E	9 880 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	50 980	21 650	29 330
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	111 300	48 570	62 730
Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres	34 080	14 310	19 770
N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin	7 810 ^E	3 250 ^E	4 570 ^E
Ont tous les appareils nécessaires	69 410	31 020	38 390

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.1**Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹**

	Total - 15 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	2 176 530	814 630	1 361 900
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	640 280	224 410	415 870
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	125 620	49 390	76 220
Reçoivent toute l'aide nécessaire	1 410 630	540 830	869 800
	15 à 64 ans		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	1 198 440	465 170	733 260
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	355 150	128 160	226 980
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	90 630	34 380	56 250
Reçoivent toute l'aide nécessaire	752 660	302 630	450 030
	65 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	978 090	349 460	628 630
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	285 140	96 250	188 890
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	34 990	15 020 ^E	19 970
Reçoivent toute l'aide nécessaire	657 970	238 190	419 770

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.2**Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001**

	Total - 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	40 550	17 300	23 250
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	11 720	5 090	6 630
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	1 170 ^E	420 ^E	750 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	27 650	11 790	15 870
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	24 020	10 710	13 320
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	7 460	3 500	3 960
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	930 ^E	X	590 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	15 640	6 870	8 760
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	16 520	6 590	9 930
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	4 260	1 590	2 670
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	X	X	X
Reçoivent toute l'aide nécessaire	12 020	4 910	7 100

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.3
Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	11 980	4 350	7 620
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	3 160	1 010	2 150
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	540 ^E	240 ^E	300 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	8 280	3 100	5 180
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	6 500	2 470	4 030
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	1 990	710 ^E	1 280
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	400 ^E	X	210 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	4 110	1 570	2 540
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	5 470	1 880	3 590
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	1 170	300 ^E	860
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	X	X	X
Reçoivent toute l'aide nécessaire	4 170	1 520	2 650

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.4
Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	95 180	39 500	55 680
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	24 720	8 730	15 990
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	4 840	2 250 ^E	2 590 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	65 620	28 520	37 100
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	54 560	24 200	30 360
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	13 690	4 980	8 720
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	2 920 ^E	1 270 ^E	1 650 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	37 940	17 940	19 990
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	40 620	15 300	25 320
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	11 030	3 750	7 280
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	1 910 ^E	X	940 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	27 680	10 570	17 110

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.5
Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin,
selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	62 800	22 600	40 200
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	14 550	4 410	10 140
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	3 380	1 220 ^E	2 160 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	44 860	16 970	27 900
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	33 700	13 190	20 510
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	8 560	2 640	5 920
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	2 200 ^E	990 ^E	1 210 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	22 940	9 560	13 380
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	29 100	9 410	19 690
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	5 990	1 770 ^E	4 220
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	1 190 ^E	X	960 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	21 920	7 400	14 520

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.6
Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin,
selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	379 450	141 920	237 530
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	119 770	38 900	80 870
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	29 730	13 300 ^E	16 430
Reçoivent toute l'aide nécessaire	229 950	89 720	140 230
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	199 520	83 180	116 340
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	59 570	20 980	38 600
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	20 550	8 840 ^E	11 710
Reçoivent toute l'aide nécessaire	119 400	53 370	66 030
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	179 930	58 730	121 190
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	60 190	17 920	42 270
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	9 180 ^E	X	4 720 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	110 550	36 350	74 200

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.7**Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001**

	Total - 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	932 440	343 460	588 990
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	249 780	91 750	158 030
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	53 050 ^E	20 960 ^E	32 090 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	629 620	230 750	398 860
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	520 340	194 470	325 870
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	141 430	49 250	92 180
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	39 410 ^E	14 300 ^E	25 110 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	339 510	130 920	208 590
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	412 100	148 990	263 110
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	108 350	42 490	65 860
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	13 640 ^E	6 660 ^E	6 980 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	290 110	99 830	190 280

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.8**Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001**

	Total - 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	84 670	30 290	54 380
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	25 530	8 650	16 880
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	4 850	1 410 ^E	3 440
Reçoivent toute l'aide nécessaire	54 290	20 230	34 060
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	42 240	15 260	26 980
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	13 870	4 700	9 170
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	3 290 ^E	900 ^E	2 390 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	25 090	9 660	15 420
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	42 430	15 030	27 400
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	11 660	3 950	7 710
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	1 570 ^E	X	1 050 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	29 200	10 560	18 640

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.9
Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin,
selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	72 280	27 320	44 950
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	19 230	6 560	12 670
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	4 460	1 160 ^E	3 300
Reçoivent toute l'aide nécessaire	48 580	19 600	28 980
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	36 000	13 850	22 150
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	9 630	2 930	6 700
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	2 320	620 ^E	1 700 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	24 050	10 290	13 760
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	36 280	13 470	22 800
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	9 600	3 630	5 970
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	2 140 ^E	X	1 600 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	24 530	9 310	15 230

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.10
Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin,
selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	201 670	75 360	126 310
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	67 340	24 750	42 590
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	7 900	2 240 ^E	5 660 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	126 440	48 370	78 070
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	120 280	45 570	74 710
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	40 180	16 240	23 940
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	5 510 ^E	1 820 ^E	3 700 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	74 590	27 510	47 080
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	81 400	29 800	51 600
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	27 160	8 510	18 650
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	2 390 ^E	X	1 960 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	51 850	20 860	30 990

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 2.11
Adultes handicapés qui reçoivent de l'aide pour les activités quotidiennes et qui en ont besoin,
selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	295 530	112 540	182 990
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	104 490	34 560	69 930
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	15 690 ^E	6 190 ^E	9 500 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	175 340	71 790	103 550
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	161 280	62 290	98 990
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	58 760	22 240	36 520
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	13 110 ^E	5 120 ^E	7 980 ^E
Reçoivent toute l'aide nécessaire	89 410	34 930	54 480
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	134 250	50 250	84 000
Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage	45 730	12 320	33 400
Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin	2 590 ^E	X	X
Reçoivent toute l'aide nécessaire	85 940	36 860	49 080

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.1
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	2 257 790	845 080	1 412 710
Sources d'aide²			
Famille vivant sous le même toit	1 425 590	537 040	888 550
Famille ne vivant pas sous le même toit	956 420	347 340	609 080
Amis ou voisins	547 960	232 780	315 180
Organismes ou agences	494 680	167 650	327 030
Autre	316 210	111 700	204 500
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	1 204 170	474 530	729 630
Sources d'aide²			
Famille vivant sous le même toit	875 780	323 550	552 230
Famille ne vivant pas sous le même toit	452 610	177 140	275 470
Amis ou voisins	328 890	150 420	178 470
Organismes ou agences	168 820	66 820	102 000
Autre	106 720	42 100	64 620
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	1 053 620	370 540	683 080
Sources d'aide²			
Famille vivant sous le même toit	549 810	213 500	336 320
Famille ne vivant pas sous le même toit	503 810	170 200	333 610
Amis ou voisins	219 070	82 360	136 710
Organismes ou agences	325 860	100 830	225 030
Autre	209 490	69 600	139 880

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.2
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	42 600	18 160	24 430
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	28 630	13 290	15 330
Famille ne vivant pas sous le même toit	24 430	10 010	14 420
Amis ou voisins	13 150	6 550	6 610
Organismes ou agences	6 700	2 350 ^E	4 350
Autre	5 800	2 970	2 830
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	24 720	11 160	13 570
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	19 150	9 220	9 930
Famille ne vivant pas sous le même toit	12 450	5 790	6 660
Amis ou voisins	8 120	4 470	3 650
Organismes ou agences	3 300	1 090 ^E	2 220
Autre	2 860 ^E	1 600 ^E	1 260 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	17 870	7 010	10 870
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	9 470	4 070	5 400
Famille ne vivant pas sous le même toit	11 980	4 220	7 760
Amis ou voisins	5 030	2 070	2 960
Organismes ou agences	3 400	1 260 ^E	2 130
Autre	2 940	1 370	1 570

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.3
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	12 260	4 460	7 800
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	7 710	2 920	4 800
Famille ne vivant pas sous le même toit	6 140	2 130	4 010
Amis ou voisins	3 260	1 440	1 820
Organismes ou agences	2 350	990 ^E	1 360
Autre	1 840	670	1 170
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	6 490	2 440	4 050
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	4 980	1 800	3 190
Famille ne vivant pas sous le même toit	2 750	1 010	1 740
Amis ou voisins	1 650	720 ^E	930
Organismes ou agences	740 ^E	380 ^E	360 ^E
Autre	590 ^E	270 ^E	320 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	5 770	2 020	3 750
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	2 730	1 120	1 610
Famille ne vivant pas sous le même toit	3 390	1 120	2 270
Amis ou voisins	1 600	720 ^E	890 ^E
Organismes ou agences	1 610	610 ^E	1 000
Autre	1 250	400 ^E	840 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.4
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	98 950	41 070	57 880
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	62 910	26 860	36 050
Famille ne vivant pas sous le même toit	50 140	20 580	29 560
Amis ou voisins	28 810	13 990	14 820
Organismes ou agences	17 550	6 620	10 940
Autre	15 030	6 720	8 310
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	56 010	24 910	31 100
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	41 800	18 140	23 660
Famille ne vivant pas sous le même toit	27 290	12 800	14 500
Amis ou voisins	17 800	8 600	9 200
Organismes ou agences	5 100	2 600 ^E	2 500
Autre	5 150	2 630 ^E	2 520 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	42 940	16 160	26 780
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	21 110	8 720	12 390
Famille ne vivant pas sous le même toit	22 840	7 780	15 060
Amis ou voisins	11 010	5 390	5 620
Organismes ou agences	12 460	4 020	8 440
Autre	9 880	4 090	5 790 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.5
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	64 740	24 620	40 120
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	39 930	16 530	23 400
Famille ne vivant pas sous le même toit	31 170	12 240	18 930
Amis ou voisins	17 410	8 230	9 180
Organismes ou agences	14 080	4 780	9 310
Autre	10 170	3 480	6 700
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	33 940	13 700	20 240
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	25 960	10 610	15 340
Famille ne vivant pas sous le même toit	14 370	6 980	7 390
Amis ou voisins	10 210	5 500	4 710
Organismes ou agences	3 680	1 550 ^E	2 130
Autre	3 810	1 740 ^E	2 060
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	30 800	10 920	19 880
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	13 970	5 920	8 050
Famille ne vivant pas sous le même toit	16 800	5 260	11 550
Amis ou voisins	7 190	2 730 ^E	4 460
Organismes ou agences	10 410	3 230	7 180
Autre	6 360	1 730 ^E	4 630

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.6
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	372 690	137 800	234 890
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	215 280	89 280	126 000
Famille ne vivant pas sous le même toit	172 630	52 790	119 840
Amis ou voisins	86 890	33 950	52 940
Organismes ou agences	98 580	27 630	70 940
Autre	51 520	19 260 ^E	32 260
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	187 720	78 350	109 360
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	124 220	52 410	71 810
Famille ne vivant pas sous le même toit	81 320	28 550	52 760
Amis ou voisins	54 180	25 080	29 090
Organismes ou agences	34 090	13 560 ^E	20 520
Autre	18 510	7 930 ^E	10 580 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	184 970	59 450	125 530
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	91 060	36 870	54 190
Famille ne vivant pas sous le même toit	91 310	24 240	67 070
Amis ou voisins	32 710	8 870 ^E	23 840
Organismes ou agences	64 490	14 070 ^E	50 420
Autre	33 010	11 330 ^E	21 680 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.7
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	992 560	361 560	631 000
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	663 960	233 770	430 190
Famille ne vivant pas sous le même toit	428 750	162 730	266 020
Amis ou voisins	229 340	100 990	128 360
Organismes ou agences	214 160	73 330	140 830
Autre	129 370	42 270	87 110
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	531 880	202 460	329 420
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	404 310	143 140	261 160
Famille ne vivant pas sous le même toit	197 240	77 060	120 180
Amis ou voisins	131 710	59 920	71 790
Organismes ou agences	76 770	28 610 ^E	48 160
Autre	37 690	13 640 ^E	24 050 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	460 670	159 100	301 580
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	259 650	90 620	169 030
Famille ne vivant pas sous le même toit	231 510	85 670	145 840
Amis ou voisins	97 640	41 070	56 570
Organismes ou agences	137 390	44 720	92 670
Autre	91 690	28 630 ^E	63 050

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.8
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	86 000	30 870	55 130
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	48 710	17 710	31 000
Famille ne vivant pas sous le même toit	38 230	13 610	24 630
Amis ou voisins	21 050	9 340	11 710
Organismes ou agences	23 880	8 520	15 360
Autre	9 950	3 180 ^E	6 770
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	42 160	15 580	26 590
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	29 720	9 760	19 960
Famille ne vivant pas sous le même toit	16 720	6 340	10 380
Amis ou voisins	13 510	6 160	7 350
Organismes ou agences	6 800	2 650 ^E	4 150
Autre	2 740 ^E	690 ^E	2 050 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	43 830	15 290	28 540
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	18 990	7 950	11 040
Famille ne vivant pas sous le même toit	21 520	7 270	14 250
Amis ou voisins	7 530	3 180	4 350
Organismes ou agences	17 080	5 870	11 210
Autre	7 210	2 500 ^E	4 720

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.9
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	74 870	29 660	45 210
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	42 950	19 070	23 890
Famille ne vivant pas sous le même toit	34 350	13 810	20 540
Amis ou voisins	20 510	8 520	11 990
Organismes ou agences	15 640	6 100	9 540
Autre	9 650	3 510	6 140
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	36 340	14 680	21 660
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	27 500	11 500	16 000
Famille ne vivant pas sous le même toit	14 230	5 910	8 320
Amis ou voisins	10 970	4 530	6 440
Organismes ou agences	3 250	1 400 ^E	1 850
Autre	4 060	1 820 ^E	2 240
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	38 530	14 980	23 550
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	15 460	7 560	7 890
Famille ne vivant pas sous le même toit	20 120	7 900	12 220
Amis ou voisins	9 540	3 990	5 550
Organismes ou agences	12 390	4 700	7 690
Autre	5 590	1 690 ^E	3 900

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.10
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	207 760	79 210	128 540
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	132 610	50 080	82 530
Famille ne vivant pas sous le même toit	66 570	22 140	44 430
Amis ou voisins	46 760	19 900	26 860
Organismes ou agences	38 100	13 490	24 620
Autre	32 460	10 950	21 510
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	123 570	47 450	76 120
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	89 980	32 070	57 900
Famille ne vivant pas sous le même toit	33 780	11 830	21 950
Amis ou voisins	31 700	14 890	16 820
Organismes ou agences	15 230	4 430 ^E	10 800
Autre	14 400	5 200 ^E	9 200
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	84 180	31 760	52 420
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	42 630	18 000	24 630
Famille ne vivant pas sous le même toit	32 780	10 310	22 470
Amis ou voisins	15 050	5 010 ^E	10 050
Organismes ou agences	22 870	9 060	13 810
Autre	18 060	5 750	12 310

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 3.11
Sources d'aide aux personnes handicapées selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001

	Total - 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	305 380	117 670	187 700
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	182 900	67 540	115 360
Famille ne vivant pas sous le même toit	104 020	37 310	66 700
Amis ou voisins	80 790	29 890	50 900
Organismes ou agences	63 630	23 850	39 780
Autre	50 410	18 690	31 720
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	161 330	63 810	97 530
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	108 170	34 880	73 290
Famille ne vivant pas sous le même toit	52 480	20 880	31 590
Amis ou voisins	49 040	20 560	28 490
Organismes ou agences	19 860	10 550 ^E	9 310
Autre	16 920	6 580 ^E	10 330 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant recevoir de l'aide	144 040	53 860	90 180
Sources d'aide¹			
Famille vivant sous le même toit	74 730	32 660	42 070
Famille ne vivant pas sous le même toit	51 540	16 430	35 110
Amis ou voisins	31 750	9 330 ^E	22 420
Organismes ou agences	43 760	13 290	30 470
Autre	33 490	12 110	21 390

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une source d'aide.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.1
Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	483 030	169 650	313 370
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	53 790	19 690	34 100
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	125 780	44 050	81 730
Ont toutes les modifications nécessaires	303 450	105 910	197 540
	15 à 64 ans		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	209 580	87 640	121 950
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	29 660	13 140	16 530 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	77 160	30 600	46 560
Ont toutes les modifications nécessaires	102 760	43 900	58 860
	65 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	273 440	82 020	191 430
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	24 130	6 560 ^E	17 570 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	48 630	13 460	35 170
Ont toutes les modifications nécessaires	200 680	62 000	138 680

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.2
Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	8 990	3 820	5 170
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	830 ^E	340 ^E	500 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	3 230	1 130 ^E	2 100 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	4 920	2 350 ^E	2 580
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	4 620	2 440^E	2 180
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	330 ^E	X	X
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	2 000 ^E	840 ^E	1 160 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	2 290 ^E	1 450 ^E	840 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	4 370	1 380^E	2 990
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	510 ^E	X	X
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	1 230 ^E	X	940 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	2 640	900 ^E	1 740

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.3
Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	1 860	810	1 060
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	X	X	X
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	360 ^E	X	220 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	1 420	640 ^E	780 ^E
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	890	550^E	340^E
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	X	X	X
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	250 ^E	X	X
Ont toutes les modifications nécessaires	590 ^E	430 ^E	X
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	970	260^E	710^E
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	X	X	X
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	X	X	X
Ont toutes les modifications nécessaires	830 ^E	210 ^E	630 ^E

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.4
Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	20 340	7 760	12 580
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	2 990 ^E	1 220 ^E	1 770 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	5 200	2 030 ^E	3 170 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	12 150	4 510	7 640
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	9 340	3 570	5 760
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	1 000 ^E	X	640 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	3 430	1 360 ^E	2 080 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	4 900	1 860 ^E	3 050
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	11 010	4 190	6 820
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	1 990 ^E	X	1 130 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	1 770 ^E	670 ^E	1 100 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	7 250	2 660 ^E	4 590

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.5
Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	16 110	5 050	11 060
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	1 210 ^E	X	1 010 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	4 470	1 530 ^E	2 940
Ont toutes les modifications nécessaires	10 430	3 320	7 110
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	7 230	2 740	4 490
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	690 ^E	X	510 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	2 660	860 ^E	1 800
Ont toutes les modifications nécessaires	3 880	1 700 ^E	2 180
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	8 870	2 310^E	6 570
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	X	X	X
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	1 810 ^E	X	1 140 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	6 550	1 620 ^E	4 930

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.6
Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	90 850	34 140	56 710
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	9 630 ^E	4 220 ^E	5 410 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	25 340	9 170 ^E	16 170 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	55 880	20 740	35 130
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	34 040	17 600	16 450^E
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	5 850 ^E	3 340 ^E	2 510 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	14 210	6 480 ^E	7 740 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	13 980	7 780 ^E	6 200 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	56 810	16 540^E	40 270
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	3 780 ^E	X	2 890 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	11 130 ^E	X	8 430 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	41 900	12 960 ^E	28 940

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.7
Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	195 600	61 730	133 880
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	24 700 ^E	7 180 ^E	17 520 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	50 780	16 950 ^E	33 820 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	120 130	37 590	82 530
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	85 600	32 750	52 850
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	13 010 ^E	4 780 ^E	8 220 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	31 460 ^E	12 390 ^E	19 060 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	41 130	15 570 ^E	25 560 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	110 010	28 980^E	81 030
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	11 690 ^E	X	9 290 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	19 320 ^E	X	14 760 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	79 000	22 020 ^E	56 970

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.8
Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	22 630	7 520	15 110
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	1 820 ^E	X	1 370 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	4 370	1 750 ^E	2 620 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	16 450	5 330	11 120
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	9 660	3 620^E	6 040
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	1 110 ^E	X	760 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	3 050 ^E	1 280 ^E	1 770 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	5 500	1 990 ^E	3 510 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	12 970	3 900	9 070
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	710 ^E	X	610 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	1 310 ^E	X	850 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	10 950	3 340 ^E	7 610

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.9
Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	20 280	7 050	13 230
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	1 570 ^E	X	1 000 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	4 420	1 450 ^E	2 970 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	14 280	5 030	9 250
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	6 590	2 800	3 790
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	680 ^E	X	X
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	2 360 ^E	740 ^E	1 630 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	3 550	1 800 ^E	1 750 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	13 690	4 250	9 440
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	890 ^E	X	X
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	2 060 ^E	720 ^E	1 350 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	10 730	3 230	7 500

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.10**Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	43 250	16 100	27 140
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	3 940 ^E	2 520 ^E	1 420 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	10 780	3 220 ^E	7 560
Ont toutes les modifications nécessaires	28 530	10 360	18 170
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	20 730	7 520	13 210
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	2 100 ^E	1 870 ^E	X
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	7 090 ^E	1 390 ^E	5 700 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	11 550	4 260 ^E	7 290 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	22 520	8 590	13 940
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	1 840 ^E	X	1 200 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	3 690 ^E	1 830 ^E	1 860 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	16 990	6 110	10 880

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 4.11**Adultes handicapés qui utilisent des modifications au logement et qui en ont besoin, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	63 110	25 670	37 430
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	7 030 ^E	2 960 ^E	4 060 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	16 830 ^E	6 670 ^E	10 150 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	39 250	16 040	23 220
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	30 890	14 050	16 840
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	4 850 ^E	X	3 030 ^E
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	10 630 ^E	5 160 ^E	5 470 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	15 400	7 080 ^E	8 330 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	32 220	11 620	20 600
Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres	X	X	X
N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin	6 190 ^E	X	4 680 ^E
Ont toutes les modifications nécessaires	23 850	8 960 ^E	14 890

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.1
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	3 420 340	1 526 900	1 893 440
Empêchés de se déplacer	134 800	49 850	84 950
Se sont déplacés mais avec difficulté	179 280	64 710	114 570
Se sont déplacés sans difficulté	869 740	356 860	512 880
Autre ²	2 236 510	1 055 470	1 181 040
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 968 490	921 020	1 047 470
Empêchés de se déplacer	76 360	30 640	45 720
Se sont déplacés mais avec difficulté	114 030	42 490	71 540
Se sont déplacés sans difficulté	505 030	225 340	279 690
Autre ²	1 273 070	622 560	650 510
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 451 840	605 880	845 970
Empêchés de se déplacer	58 450	19 220	39 230
Se sont déplacés mais avec difficulté	65 250	22 220 ^E	43 030
Se sont déplacés sans difficulté	364 710	131 530	233 180
Autre ²	963 440	432 910	530 520

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.2**Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	57 690	27 650	30 050
Empêchés de se déplacer	2 490 ^E	1 160 ^E	1 330 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	1 710 ^E	720 ^E	1 000 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	9 340	4 080	5 260
Autre ¹	44 150	21 690	22 460
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	35 130	17 390	17 740
Empêchés de se déplacer	1 720 ^E	920 ^E	800 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	1 170 ^E	500 ^E	670 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	6 720	3 130	3 590
Autre ¹	25 520	12 840	12 680
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	22 570	10 260	12 300
Empêchés de se déplacer	770 ^E	X	530 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	540 ^E	X	X
Se sont déplacés sans difficulté	2 620	950 ^E	1 670
Autre ¹	18 630	8 850	9 780

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.3
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	18 030	7 910	10 120
Empêchés de se déplacer	1 020	340 ^E	680 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	X	X	X
Se sont déplacés sans difficulté	2 310	860 ^E	1 440
Autre ¹	14 550	6 630	7 920
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	10 510	4 820	5 680
Empêchés de se déplacer	720 ^E	240 ^E	470 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	X	X	X
Se sont déplacés sans difficulté	1 410	670 ^E	740 ^E
Autre ¹	8 310	3 860	4 440
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	7 520	3 090	4 440
Empêchés de se déplacer	310 ^E	X	210 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	X	X	X
Se sont déplacés sans difficulté	900 ^E	200 ^E	700 ^E
Autre ¹	6 240	2 770	3 480

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.4
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	146 000	67 920	78 080
Empêchés de se déplacer	8 020	3 810	4 210
Se sont déplacés mais avec difficulté	3 790	1 430 ^E	2 360 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	28 740	10 410	18 330
Autre ¹	105 450	52 260	53 180
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	87 310	43 360	43 940
Empêchés de se déplacer	5 020	2 180 ^E	2 840 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	2 460 ^E	1 020 ^E	1 440 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	17 500	7 690	9 800
Autre ¹	62 330	32 470	29 860
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	58 690	24 560	34 130
Empêchés de se déplacer	3 000 ^E	1 630 ^E	1 370 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	1 320 ^E	X	920 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	11 250	2 720 ^E	8 530
Autre ¹	43 120	19 790	23 320

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.5
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	98 530	45 420	53 110
Empêchés de se déplacer	4 860	1 760 ^E	3 090
Se sont déplacés mais avec difficulté	2 340 ^E	780 ^E	1 570 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	12 760	4 670	8 080
Autre ¹	78 580	38 210	40 370
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	57 360	28 090	29 270
Empêchés de se déplacer	2 600 ^E	1 000 ^E	1 610 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	1 650 ^E	670 ^E	970 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	8 550	3 700	4 850
Autre ¹	44 560	22 720	21 840
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	41 170	17 330	23 840
Empêchés de se déplacer	2 250 ^E	770 ^E	1 490 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	700 ^E	X	X
Se sont déplacés sans difficulté	4 210 ^E	970 ^E	3 240 ^E
Autre ¹	34 010	15 490	18 520

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.6
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	568 800	251 390	317 410
Empêchés de se déplacer	12 000 ^E	4 290 ^E	7 710 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	30 780	7 730 ^E	23 050
Se sont déplacés sans difficulté	157 520	62 450	95 070
Autre ¹	368 500	176 910	191 590
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	324 710	161 940	162 770
Empêchés de se déplacer	5 480 ^E	2 730 ^E	2 750 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	21 400	5 580 ^E	15 820 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	95 560	45 400	50 160
Autre ¹	202 270	108 220	94 050
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	244 090	89 450	154 640
Empêchés de se déplacer	6 510 ^E	X	4 950 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	9 380 ^E	X	7 230 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	61 960	17 050 ^E	44 920
Autre ¹	166 230	68 690	97 540

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.7
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 436 040	625 110	810 930
Empêchés de se déplacer	63 480	21 430 ^E	42 050
Se sont déplacés mais avec difficulté	89 980	34 160	55 820
Se sont déplacés sans difficulté	368 060	151 190	216 860
Autre ¹	914 530	418 330	496 200
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	815 930	365 940	449 990
Empêchés de se déplacer	36 460	13 320 ^E	23 140 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	51 580	20 390 ^E	31 190
Se sont déplacés sans difficulté	203 420	84 290	119 130
Autre ¹	524 480	247 940	276 530
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	620 110	259 170	360 940
Empêchés de se déplacer	27 020 ^E	8 120 ^E	18 900 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	38 400 ^E	13 760 ^E	24 640 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	164 640	66 900	97 730
Autre ¹	390 050	170 380	219 660

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.8
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	139 660	63 140	76 530
Empêchés de se déplacer	4 270	1 290 ^E	2 980 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	5 750	1 490 ^E	4 260
Se sont déplacés sans difficulté	34 960	14 190	20 770
Autre ¹	94 690	46 170	48 520
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	75 380	35 740	39 640
Empêchés de se déplacer	1 990 ^E	X	1 420 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	3 790	1 140 ^E	2 650 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	17 980	8 220	9 750
Autre ¹	51 620	25 810	25 820
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	64 280	27 400	36 890
Empêchés de se déplacer	2 280 ^E	X	1 560 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	1 960 ^E	X	1 600 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	16 980	5 960	11 020
Autre ¹	43 060	20 360	22 700

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.
 Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.9
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	118 730	55 950	62 770
Empêchés de se déplacer	4 210	1 790 ^E	2 410 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	3 320	1 330 ^E	1 990 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	24 720	9 550	15 160
Autre ¹	86 480	43 280	43 200
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	61 800	30 470	31 330
Empêchés de se déplacer	1 730 ^E	1 070 ^E	660 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	2 120 ^E	730 ^E	1 390 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	12 160	5 820	6 340
Autre ¹	45 790	22 850	22 940
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	56 920	25 480	31 440
Empêchés de se déplacer	2 470 ^E	720 ^E	1 760 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	1 200 ^E	X	X
Se sont déplacés sans difficulté	12 560	3 740	8 820
Autre ¹	40 690	20 430	20 260

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.10
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	331 760	151 640	180 120
Empêchés de se déplacer	9 870	3 760 ^E	6 110
Se sont déplacés mais avec difficulté	14 720	5 280 ^E	9 440
Se sont déplacés sans difficulté	88 350	36 540	51 810
Autre ¹	218 810	106 050	112 770
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	209 470	98 140	111 340
Empêchés de se déplacer	4 970 ^E	2 130 ^E	2 830 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	10 230	3 770 ^E	6 470
Se sont déplacés sans difficulté	60 380	26 810	33 570
Autre ¹	133 890	65 420	68 470
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	122 290	53 500	68 780
Empêchés de se déplacer	4 900 ^E	1 630 ^E	3 270 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	4 490 ^E	1 520 ^E	2 970 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	27 970	9 730	18 230
Autre ¹	84 920	40 630	44 300

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 5.11
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	505 090	230 770	274 320
Empêchés de se déplacer	24 590	10 200 ^E	14 380
Se sont déplacés mais avec difficulté	26 740	11 720	15 020
Se sont déplacés sans difficulté	143 000	62 910	80 090
Autre ¹	310 770	145 950	164 830
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	290 880	135 140	155 750
Empêchés de se déplacer	15 660	6 470 ^E	9 190 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	19 560	8 640 ^E	10 920
Se sont déplacés sans difficulté	81 360	39 600	41 760
Autre ¹	174 300	80 430	93 880
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	214 210	95 640	118 570
Empêchés de se déplacer	8 920 ^E	3 730 ^E	5 190 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	7 180 ^E	3 080 ^E	4 100 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	61 640	23 300	38 330
Autre ¹	136 470	65 520	70 950

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport public et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux.
 Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.1
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	3 420 340	1 526 900	1 893 440
Empêchés de se déplacer	58 870	27 340	31 530
Se sont déplacés mais avec difficulté	554 750	229 910	324 840
Se sont déplacés sans difficulté	2 316 290	1 047 380	1 268 920
Autre ²	490 430	222 270	268 150
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 968 490	921 020	1 047 470
Empêchés de se déplacer	30 590	15 870	14 720
Se sont déplacés mais avec difficulté	390 780	174 890	215 900
Se sont déplacés sans difficulté	1 274 370	595 890	678 480
Autre ²	272 740	134 380	138 360
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 451 840	605 880	845 970
Empêchés de se déplacer	28 270	11 460 ^E	16 810 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	163 960	55 030	108 940
Se sont déplacés sans difficulté	1 041 920	451 490	590 430
Autre ²	217 680	87 890	129 790

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.2
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	57 690	27 650	30 050
Empêchés de se déplacer	1 490 ^E	690 ^E	810 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	10 670	5 380	5 290
Se sont déplacés sans difficulté	36 710	17 040	19 670
Autre ¹	8 830	4 540	4 280
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	35 130	17 390	17 740
Empêchés de se déplacer	910 ^E	X	530 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	7 240	3 930	3 310
Se sont déplacés sans difficulté	21 830	10 230	11 600
Autre ¹	5 150	2 840	2 310 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	22 570	10 260	12 300
Empêchés de se déplacer	580 ^E	310 ^E	X
Se sont déplacés mais avec difficulté	3 420	1 440 ^E	1 980
Se sont déplacés sans difficulté	14 880	6 800	8 080
Autre ¹	3 680	1 710 ^E	1 970

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.3
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	18 030	7 910	10 120
Empêchés de se déplacer	220 ^E	X	X
Se sont déplacés mais avec difficulté	3 000	1 250	1 750
Se sont déplacés sans difficulté	13 210	5 900	7 320
Autre ¹	1 590	690 ^E	910
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	10 510	4 820	5 680
Empêchés de se déplacer	X	X	X
Se sont déplacés mais avec difficulté	2 080	940	1 140
Se sont déplacés sans difficulté	7 300	3 440	3 870
Autre ¹	1 070	440 ^E	620 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	7 520	3 090	4 440
Empêchés de se déplacer	X	X	X
Se sont déplacés mais avec difficulté	920	310 ^E	610 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	5 910	2 460	3 450
Autre ¹	530 ^E	250 ^E	280 ^E

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.4**Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	146 000	67 920	78 080
Empêchés de se déplacer	2 770 ^E	1 400 ^E	1 370 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	23 920	10 570	13 360
Se sont déplacés sans difficulté	104 280	48 600	55 680
Autre ¹	15 020	7 350	7 670
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	87 310	43 360	43 940
Empêchés de se déplacer	1 510 ^E	870 ^E	640 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	17 350	7 750	9 600
Se sont déplacés sans difficulté	60 410	30 510	29 890
Autre ¹	8 030	4 220	3 810 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	58 690	24 560	34 130
Empêchés de se déplacer	1 260 ^E	X	730 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	6 570	2 810	3 750
Se sont déplacés sans difficulté	43 870	18 090	25 780
Autre ¹	6 990	3 130 ^E	3 870

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.5

Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	98 530	45 420	53 110
Empêchés de se déplacer	580 ^E	X	400 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	16 630	6 390	10 230
Se sont déplacés sans difficulté	71 650	34 530	37 130
Autre ¹	9 670	4 320	5 350
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	57 360	28 090	29 270
Empêchés de se déplacer	300 ^E	X	X
Se sont déplacés mais avec difficulté	12 000	5 130	6 870
Se sont déplacés sans difficulté	39 330	20 450	18 880
Autre ¹	5 730	2 400 ^E	3 330
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	41 170	17 330	23 840
Empêchés de se déplacer	X	X	X
Se sont déplacés mais avec difficulté	4 630	1 260 ^E	3 370
Se sont déplacés sans difficulté	32 320	14 070	18 250
Autre ¹	3 940	1 920 ^E	2 020 ^E

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.6
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	568 800	251 390	317 410
Empêchés de se déplacer	10 270 ^E	5 230 ^E	5 050 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	79 600	32 090	47 510
Se sont déplacés sans difficulté	359 280	165 790	193 480
Autre ¹	119 650	48 280	71 370
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	324 710	161 940	162 770
Empêchés de se déplacer	5 870 ^E	3 210 ^E	2 660 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	55 300	26 300	28 990
Se sont déplacés sans difficulté	200 320	102 950	97 370
Autre ¹	63 230	29 480	33 750
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	244 090	89 450	154 640
Empêchés de se déplacer	4 410 ^E	X	X
Se sont déplacés mais avec difficulté	24 310	5 790 ^E	18 520 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	158 950	62 840	96 110
Autre ¹	56 420	18 800	37 620

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.7**Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 436 040	625 110	810 930
Empêchés de se déplacer	21 990 ^E	10 460 ^E	11 530 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	251 880	107 290	144 600
Se sont déplacés sans difficulté	974 420	413 080	561 340
Autre ¹	187 750	94 290	93 460
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	815 930	365 940	449 990
Empêchés de se déplacer	11 500 ^E	6 490 ^E	5 010 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	175 560	81 120	94 440
Se sont déplacés sans difficulté	519 510	222 480	297 030
Autre ¹	109 370	55 850	53 510
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	620 110	259 170	360 940
Empêchés de se déplacer	10 500 ^E	X	6 530 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	76 320	26 160 ^E	50 160
Se sont déplacés sans difficulté	454 900	190 600	264 310
Autre ¹	78 380	38 440	39 950

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.8
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	139 660	63 140	76 530
Empêchés de se déplacer	2 230 ^E	870 ^E	1 350 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	19 650	7 790	11 870
Se sont déplacés sans difficulté	93 040	43 320	49 720
Autre ¹	24 750	11 160	13 590
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	75 380	35 740	39 640
Empêchés de se déplacer	1 330 ^E	X	820 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	13 180	5 650	7 540
Se sont déplacés sans difficulté	48 970	23 550	25 420
Autre ¹	11 900	6 040	5 860
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	64 280	27 400	36 890
Empêchés de se déplacer	900 ^E	X	X
Se sont déplacés mais avec difficulté	6 470	2 140 ^E	4 330
Se sont déplacés sans difficulté	44 060	19 770	24 290
Autre ¹	12 850	5 130	7 720

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.9
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	118 730	55 950	62 770
Empêchés de se déplacer	1 670 ^E	900 ^E	770 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	15 520	6 390	9 130
Se sont déplacés sans difficulté	85 400	42 090	43 310
Autre ¹	16 140	6 570	9 570
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	61 800	30 470	31 330
Empêchés de se déplacer	800 ^E	480 ^E	X
Se sont déplacés mais avec difficulté	10 720	4 580	6 150
Se sont déplacés sans difficulté	43 600	21 840	21 760
Autre ¹	6 680	3 570	3 110
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	56 920	25 480	31 440
Empêchés de se déplacer	870 ^E	X	X
Se sont déplacés mais avec difficulté	4 790	1 810 ^E	2 980
Se sont déplacés sans difficulté	41 800	20 250	21 550
Autre ¹	9 460	3 010	6 450

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.10**Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	331 760	151 640	180 120
Empêchés de se déplacer	6 280 ^E	2 760 ^E	3 520 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	57 880	23 950	33 930
Se sont déplacés sans difficulté	228 760	106 900	121 860
Autre ¹	38 840	18 030	20 810
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	209 470	98 140	111 340
Empêchés de se déplacer	3 550 ^E	1 450 ^E	2 100 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	43 770	18 640	25 130
Se sont déplacés sans difficulté	140 320	66 850	73 470
Autre ¹	21 830	11 200	10 630
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	122 290	53 500	68 780
Empêchés de se déplacer	2 730 ^E	1 310 ^E	1 420 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	14 100	5 310	8 800
Se sont déplacés sans difficulté	88 440	40 050	48 390
Autre ¹	17 010	6 830	10 170

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 6.11
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements locaux en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	505 090	230 770	274 320
Empêchés de se déplacer	11 360	4 790 ^E	6 580
Se sont déplacés mais avec difficulté	76 000	28 820	47 170
Se sont déplacés sans difficulté	349 550	170 120	179 420
Autre ¹	68 180	27 040	41 150
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	290 880	135 140	155 750
Empêchés de se déplacer	4 770 ^E	2 380 ^E	2 390 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	53 570	20 830	32 740
Se sont déplacés sans difficulté	192 770	93 570	99 200
Autre ¹	39 770	18 350	21 420
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	214 210	95 640	118 570
Empêchés de se déplacer	6 590 ^E	X	4 190 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	22 430	7 990 ^E	14 440
Se sont déplacés sans difficulté	156 780	76 560	80 220
Autre ¹	28 420	8 690 ^E	19 730

¹ Inclut les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements locaux en automobile et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements locaux en automobile.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.1
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	3 420 340	1 526 900	1 893 440
Empêchés de se déplacer ²	270 520	107 280	163 230
Se sont déplacés mais avec difficulté	148 140	60 340	87 800
Se sont déplacés sans difficulté	603 850	260 470	343 390
Autre ³	2 397 820	1 098 810	1 299 010
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 968 490	921 020	1 047 470
Empêchés de se déplacer ²	138 180	58 150	80 030
Se sont déplacés mais avec difficulté	107 170	46 130	61 040
Se sont déplacés sans difficulté	334 540	150 730	183 800
Autre ³	1 388 600	666 010	722 600
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 451 840	605 880	845 970
Empêchés de se déplacer ²	132 340	49 130	83 210
Se sont déplacés mais avec difficulté	40 970	14 210 ^E	26 760
Se sont déplacés sans difficulté	269 320	109 730	159 590
Autre ³	1 009 220	432 800	576 420

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Inclut tous les modes de transport.

³ Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.2
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	57 690	27 650	30 050
Empêchés de se déplacer ¹	4 160	1 730 ^E	2 430
Se sont déplacés mais avec difficulté	2 900	1 200 ^E	1 700 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	9 070	3 890	5 180
Autre ²	41 570	20 830	20 740
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	35 130	17 390	17 740
Empêchés de se déplacer ¹	2 150	950 ^E	1 200 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	2 490	1 120 ^E	1 370 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	6 270	2 710	3 560
Autre ²	24 210	12 600	11 610
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	22 570	10 260	12 300
Empêchés de se déplacer ¹	2 010	780 ^E	1 230
Se sont déplacés mais avec difficulté	410 ^E	X	330 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	2 790	1 180 ^E	1 620 ^E
Autre ²	17 360	8 230	9 120

¹ Inclut tous les modes de transport.

² Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.3**Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	18 030	7 910	10 120
Empêchés de se déplacer ¹	1 240	650 ^E	590 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	610 ^E	X	460 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	3 000	1 150	1 840
Autre ²	13 180	5 960	7 230
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	10 510	4 820	5 680
Empêchés de se déplacer ¹	490 ^E	X	320 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	490 ^E	X	370 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	1 610	700 ^E	910
Autre ²	7 910	3 830	4 080
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	7 520	3 090	4 440
Empêchés de se déplacer ¹	740 ^E	470 ^E	270 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	X	X	X
Se sont déplacés sans difficulté	1 390	460 ^E	940
Autre ²	5 270	2 130	3 150

¹ Inclut tous les modes de transport.

² Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.4**Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	146 000	67 920	78 080
Empêchés de se déplacer ¹	10 620	4 280	6 340
Se sont déplacés mais avec difficulté	4 180	1 540 ^E	2 640 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	20 330	8 560	11 760
Autre ²	110 870	53 530	57 340
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	87 310	43 360	43 940
Empêchés de se déplacer ¹	5 970	2 700 ^E	3 270 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	3 100 ^E	1 160 ^E	1 940 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	11 830	5 960	5 870
Autre ²	66 410	33 550	32 860
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	58 690	24 560	34 130
Empêchés de se déplacer ¹	4 650	1 580 ^E	3 070
Se sont déplacés mais avec difficulté	1 080 ^E	X	X
Se sont déplacés sans difficulté	8 500	2 610	5 890
Autre ²	44 460	19 990	24 480

¹ Inclut tous les modes de transport.

² Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.5**Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	98 530	45 420	53 110
Empêchés de se déplacer ¹	7 160	2 430	4 730
Se sont déplacés mais avec difficulté	2 740	760 ^E	1 980 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	11 400	4 750	6 650
Autre ²	77 230	37 480	39 750
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	57 360	28 090	29 270
Empêchés de se déplacer ¹	3 710	1 550 ^E	2 160
Se sont déplacés mais avec difficulté	2 000 ^E	640 ^E	1 360 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	7 040	3 040	4 000
Autre ²	44 610	22 860	21 750
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	41 170	17 330	23 840
Empêchés de se déplacer ¹	3 450	880 ^E	2 570
Se sont déplacés mais avec difficulté	740 ^E	X	620 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	4 360	1 710 ^E	2 650 ^E
Autre ²	32 620	14 620	18 000

¹ Inclut tous les modes de transport.

² Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.6**Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	568 800	251 390	317 410
Empêchés de se déplacer ¹	38 190	15 510 ^E	22 680
Se sont déplacés mais avec difficulté	14 460 ^E	6 300 ^E	8 160 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	67 210	30 290	36 920
Autre ²	448 940	199 280	249 660
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	324 710	161 940	162 770
Empêchés de se déplacer ¹	19 880 ^E	8 640 ^E	11 250 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	9 920 ^E	5 070 ^E	4 860 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	36 880	18 500	18 370
Autre ²	258 030	129 730	128 290
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	244 090	89 450	154 640
Empêchés de se déplacer ¹	18 300	6 870 ^E	11 430 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	4 540 ^E	X	X
Se sont déplacés sans difficulté	30 340	11 790 ^E	18 550
Autre ²	190 910	69 540	121 360

¹ Inclut tous les modes de transport.

² Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.7**Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 436 040	625 110	810 930
Empêchés de se déplacer ¹	137 420	52 590	84 830
Se sont déplacés mais avec difficulté	68 580	31 080 ^E	37 500
Se sont déplacés sans difficulté	254 350	108 660	145 690
Autre ²	975 690	432 780	542 910
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	815 930	365 940	449 990
Empêchés de se déplacer ¹	72 440	28 390 ^E	44 040 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	52 640	23 360 ^E	29 290 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	133 310	59 470	73 840
Autre ²	557 540	254 720	302 820
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	620 110	259 170	360 940
Empêchés de se déplacer ¹	64 980	24 200 ^E	40 780
Se sont déplacés mais avec difficulté	15 940 ^E	7 720 ^E	8 220 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	121 040	49 190	71 850
Autre ²	418 150	178 060	240 090

¹ Inclut tous les modes de transport.

² Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.8
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	139 660	63 140	76 530
Empêchés de se déplacer ¹	9 730	3 500 ^E	6 230
Se sont déplacés mais avec difficulté	6 060	2 220 ^E	3 840
Se sont déplacés sans difficulté	29 590	13 060	16 540
Autre ²	94 280	44 360	49 920
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	75 380	35 740	39 640
Empêchés de se déplacer ¹	4 080	1 560 ^E	2 520 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	4 190	2 010 ^E	2 190 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	15 950	7 400	8 550
Autre ²	51 160	24 780	26 380
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	64 280	27 400	36 890
Empêchés de se déplacer ¹	5 650	1 940 ^E	3 710 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	1 870 ^E	X	1 650 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	13 640	5 660	7 990
Autre ²	43 120	19 580	23 540

¹ Inclut tous les modes de transport.

² Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.9
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	118 730	55 950	62 770
Empêchés de se déplacer ¹	5 110	1 790 ^E	3 310
Se sont déplacés mais avec difficulté	3 980	1 610 ^E	2 370
Se sont déplacés sans difficulté	25 370	10 170	15 200
Autre ²	84 260	42 380	41 880
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	61 800	30 470	31 330
Empêchés de se déplacer ¹	2 330 ^E	1 100 ^E	1 230 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	2 850	1 260 ^E	1 590 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	12 350	5 260	7 100
Autre ²	44 280	22 850	21 420
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	56 920	25 480	31 440
Empêchés de se déplacer ¹	2 780	690 ^E	2 090 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	1 140 ^E	X	780 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	13 020	4 910	8 110
Autre ²	39 980	19 520	20 460

¹ Inclut tous les modes de transport.

² Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.10
Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	331 760	151 640	180 120
Empêchés de se déplacer ¹	19 700	9 380 ^E	10 330
Se sont déplacés mais avec difficulté	17 160	6 500	10 660
Se sont déplacés sans difficulté	73 810	33 670	40 140
Autre ²	221 090	102 100	118 990
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	209 470	98 140	111 340
Empêchés de se déplacer ¹	11 290	5 840 ^E	5 450 ^E
Se sont déplacés mais avec difficulté	12 550	4 930 ^E	7 620
Se sont déplacés sans difficulté	46 920	21 070	25 850
Autre ²	138 710	66 300	72 410
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	122 290	53 500	68 780
Empêchés de se déplacer ¹	8 410	3 540 ^E	4 880
Se sont déplacés mais avec difficulté	4 600	1 570 ^E	3 040 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	26 890	12 600	14 290
Autre ²	82 380	35 800	46 580

¹ Inclut tous les modes de transport.

² Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 7.11**Adultes handicapés empêchés d'effectuer ou qui ont de la difficulté à effectuer des déplacements interurbains, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	505 090	230 770	274 320
Empêchés de se déplacer ¹	37 190	15 430	21 760
Se sont déplacés mais avec difficulté	27 470	8 970 ^E	18 500
Se sont déplacés sans difficulté	109 720	46 260	63 470
Autre ²	330 710	160 110	170 600
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	290 880	135 140	155 750
Empêchés de se déplacer ¹	15 830	7 250 ^E	8 580
Se sont déplacés mais avec difficulté	16 930	6 480 ^E	10 450
Se sont déplacés sans difficulté	62 380	26 630	35 750
Autre ²	195 740	94 780	100 960
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	214 210	95 640	118 570
Empêchés de se déplacer ¹	21 360	8 180 ^E	13 180
Se sont déplacés mais avec difficulté	10 540	2 500 ^E	8 040 ^E
Se sont déplacés sans difficulté	47 340	19 620	27 720
Autre ²	134 970	65 330	69 640

¹ Inclut tous les modes de transport.

² Inclut les répondants qui n'ont pas voyagé en autobus, train ou avion, les répondants qui n'ont pas effectué de déplacements interurbains et qui n'en étaient pas empêchés, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.1
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	3 420 340	1 526 900	1 893 440
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	1 216 320	582 370	633 950
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	387 240	166 860	220 390
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	829 070	415 510	413 560
Autre ³	2 204 020	944 530	1 259 490
	15 à 64 ans		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 968 490	921 020	1 047 470
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	777 560	377 160	400 410
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	283 790	124 540	159 250
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	493 770	252 620	241 150
Autre ³	1 190 930	543 870	647 060
	65 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 451 840	605 880	845 970
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	438 750	205 210	233 540
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	103 450	42 320	61 130
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	335 300	162 890	172 410
Autre ³	1 013 090	400 670	612 420

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

³ Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.2
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	57 690	27 650	30 050
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	21 830	11 290	10 540
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	7 780	3 710	4 070
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	14 050	7 580	6 470
Autre ²	35 870	16 360	19 510
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	35 130	17 390	17 740
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	13 230	6 880	6 350
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	5 230	2 800	2 440
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	8 000	4 090	3 910
Autre ²	21 900	10 500	11 400
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	22 570	10 260	12 300
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	8 590	4 400	4 190
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	2 550	910 ^E	1 630
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	6 050	3 490	2 560
Autre ²	13 970	5 860	8 110

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

² Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.3
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	18 030	7 910	10 120
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	7 530	3 850	3 670
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	2 250	1 050	1 200
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	5 280	2 800	2 480
Autre ²	10 500	4 060	6 450
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	10 510	4 820	5 680
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	5 120	2 770	2 350
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	1 650	810	850
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	3 470	1 970	1 500
Autre ²	5 380	2 050	3 340
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	7 520	3 090	4 440
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	2 410	1 080	1 330 ^E
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	590 ^E	240 ^E	350 ^E
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	1 810	840	980 ^E
Autre ²	5 120	2 010	3 110

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

² Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.4
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	146 000	67 920	78 080
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	65 780	32 610	33 170
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	22 040	11 280	10 760
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	43 730	21 330	22 400
Autre ²	80 220	35 310	44 910
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	87 310	43 360	43 940
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	42 970	22 210	20 760
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	16 920	9 030	7 890
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	26 050	13 180	12 870
Autre ²	44 330	21 150	23 180
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	58 690	24 560	34 130
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	22 810	10 400	12 410
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	5 120	2 250 ^E	2 870 ^E
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	17 680	8 150	9 530
Autre ²	35 880	14 160	21 730

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

² Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.5
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	98 530	45 420	53 110
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	45 280	22 930	22 350
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	15 740	7 950	7 790
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	29 530	14 970	14 560
Autre ²	53 260	22 500	30 760
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	57 360	28 090	29 270
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	28 460	14 700	13 750
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	12 470	6 260	6 200
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	15 990	8 440	7 550
Autre ²	28 910	13 390	15 520
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	41 170	17 330	23 840
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	16 820	8 220	8 600
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	3 280	1 690 ^E	1 590 ^E
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	13 540	6 540	7 000
Autre ²	24 350	9 110	15 240

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

² Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.6
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	568 800	251 390	317 410
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	194 710	95 830	98 880
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	56 900	23 760	33 140
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	137 810	72 070	65 740
Autre ²	374 090	155 560	218 530
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	324 710	161 940	162 770
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	121 300	64 940	56 360
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	40 060	17 550	22 510
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	81 240	47 380	33 860
Autre ²	203 410	97 000	106 410
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	244 090	89 450	154 640
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	73 410	30 890	42 520
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	16 840 ^E	6 210 ^E	10 630 ^E
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	56 570	24 680	31 890
Autre ²	170 670	58 550	112 120

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

² Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.7
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 436 040	625 110	810 930
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	502 710	225 080	277 630
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	177 660	70 620	107 050
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	325 050	154 470	170 580
Autre ²	933 330	400 030	533 300
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	815 930	365 940	449 990
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	313 570	144 380	169 200
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	127 590	54 030	73 560
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	185 980	90 340	95 640
Autre ²	502 360	221 570	280 800
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	620 110	259 170	360 940
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	189 140	80 710	108 430
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	50 080	16 580 ^E	33 490 ^E
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	139 060	64 120	74 940
Autre ²	430 970	178 460	252 510

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

² Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.8
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	139 660	63 140	76 530
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	48 460	24 530	23 930
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	12 790	5 280	7 510
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	35 670	19 260	16 420
Autre ²	91 200	38 600	52 600
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	75 380	35 740	39 640
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	30 620	14 960	15 670
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	9 530	3 550 ^E	5 980
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	21 090	11 410	9 680
Autre ²	44 760	20 780	23 970
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	64 280	27 400	36 890
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	17 840	9 570	8 260
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	3 250 ^E	1 730 ^E	1 530 ^E
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	14 580	7 850	6 740
Autre ²	46 440	17 820	28 620

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

² Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.9
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	118 730	55 950	62 770
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	52 000	27 390	24 610
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	14 020	6 620	7 400
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	37 990	20 770	17 210
Autre ²	66 720	28 560	38 160
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	61 800	30 470	31 330
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	32 350	16 800	15 550
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	10 070	4 440	5 630
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	22 280	12 350	9 920
Autre ²	29 460	13 670	15 780
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	56 920	25 480	31 440
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	19 650	10 590	9 060
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	3 940	2 170 ^E	1 770 ^E
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	15 710	8 420	7 290
Autre ²	37 270	14 890	22 380

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

² Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.10
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	331 760	151 640	180 120
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	120 820	58 240	62 570
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	36 630	18 140	18 500
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	84 180	40 110	44 080
Autre ²	210 940	93 400	117 550
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	209 470	98 140	111 340
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	82 200	38 410	43 790
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	27 590	13 380	14 210
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	54 610	25 040	29 580
Autre ²	127 270	59 730	67 550
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	122 290	53 500	68 780
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	38 620	19 830	18 780
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	9 040	4 760 ^E	4 280
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	29 570	15 070	14 500
Autre ²	83 670	33 670	50 000

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

² Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 8.11
Adultes handicapés qui ont effectué des voyages interurbains en automobile, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	505 090	230 770	274 320
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	157 200	80 610	76 600
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	41 420	18 460	22 970
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	115 780	62 150	53 630
Autre ²	347 890	150 160	197 730
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	290 880	135 140	155 750
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	107 740	51 110	56 630
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	32 670	12 690	19 990
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	75 060	38 420	36 640
Autre ²	183 150	84 030	99 120
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	214 210	95 640	118 570
Adultes handicapés ayant effectué des voyages interurbains seulement en automobile	49 470	29 500	19 960
Se sont déplacés en automobile mais avec difficulté	8 750	5 770 ^E	2 980 ^E
Se sont déplacés en automobile sans difficulté	40 720	23 730	16 980
Autre ²	164 740	66 140	98 610

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

² Inclut les adultes handicapés qui n'ont pas effectué de voyages interurbains exclusivement en automobile, et ceux qui n'ont pas fourni de réponse à une ou plusieurs questions au sujet des déplacements interurbains.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.1**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	657 000	287 570	369 430
Raisons des besoins non comblés²			
Pas couvert par l'assurance	236 940	107 750	129 190
Trop coûteux	315 420	141 030	174 390
Condition pas assez grave	69 440	33 520	35 920
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	82 650	36 010	46 640
Appareils non disponibles	26 310	10 420	15 890 ^E
Autre	123 380	58 760	64 620
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	408 680	186 570	222 120
Raisons des besoins non comblés²			
Pas couvert par l'assurance	161 940	78 460	83 480
Trop coûteux	206 980	96 880	110 100
Condition pas assez grave	42 360	21 190 ^E	21 170
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	56 410	26 020	30 390
Appareils non disponibles	18 700	8 210 ^E	10 490 ^E
Autre	65 330	30 910	34 420
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	248 320	101 000	147 320
Raisons des besoins non comblés²			
Pas couvert par l'assurance	75 000	29 280	45 710
Trop coûteux	108 440	44 140	64 300
Condition pas assez grave	27 080	12 330 ^E	14 750
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	26 240	10 000 ^E	16 250
Appareils non disponibles	7 610 ^E	2 200 ^E	5 400 ^E
Autre	58 050	27 850	30 200

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.2**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	11 210	5 250	5 960
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	4 400	1 930 ^E	2 470
Trop coûteux	5 920	2 910	3 010
Condition pas assez grave	1 480 ^E	700 ^E	780 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	1 390 ^E	380 ^E	1 020 ^E
Appareils non disponibles	700 ^E	260 ^E	440 ^E
Autre	2 240	1 010 ^E	1 230 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	6 310	3 210	3 100
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	2 760	1 290 ^E	1 470 ^E
Trop coûteux	3 800	1 990 ^E	1 820
Condition pas assez grave	940 ^E	560 ^E	X
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	590 ^E	X	390 ^E
Appareils non disponibles	420 ^E	X	330 ^E
Autre	1 370 ^E	640 ^E	730 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	4 910	2 040	2 870
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	1 640	640 ^E	1 000 ^E
Trop coûteux	2 110	920 ^E	1 190 ^E
Condition pas assez grave	540 ^E	X	390 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	810 ^E	X	620 ^E
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	880 ^E	370 ^E	500 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.3**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	3 210	1 530	1 680
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	1 220	640 ^E	580 ^E
Trop coûteux	1 460	710 ^E	750
Condition pas assez grave	380 ^E	X	200 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	320 ^E	X	180 ^E
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	750 ^E	340 ^E	410 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	1 940	890	1 050
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	950	500 ^E	450 ^E
Trop coûteux	1 050	520 ^E	530 ^E
Condition pas assez grave	X	X	X
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	210 ^E	X	X
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	480 ^E	190 ^E	290 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	1 270	640^E	620^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	260 ^E	X	X
Trop coûteux	410 ^E	X	220 ^E
Condition pas assez grave	250 ^E	X	X
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	X	X	X
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	280 ^E	X	X

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.4**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	31 050	14 510	16 540
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	13 800	5 590	8 210
Trop coûteux	16 800	7 150	9 650
Condition pas assez grave	3 030 ^E	1 220 ^E	1 810 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	3 220	1 260 ^E	1 970 ^E
Appareils non disponibles	1 130 ^E	610 ^E	X
Autre	7 450	4 380	3 080
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	20 040	10 030	10 010
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	9 850	4 410	5 440
Trop coûteux	11 610	5 290	6 330
Condition pas assez grave	1 660 ^E	880 ^E	780 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	2 080 ^E	860 ^E	1 230 ^E
Appareils non disponibles	810 ^E	490 ^E	X
Autre	4 310	2 680 ^E	1 620 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	11 010	4 480	6 540
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	3 950	1 180 ^E	2 780 ^E
Trop coûteux	5 180	1 860 ^E	3 320 ^E
Condition pas assez grave	1 370 ^E	X	1 030 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	1 140 ^E	X	740 ^E
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	3 150 ^E	1 690 ^E	1 450 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.5**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	19 930	9 280	10 640
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	8 550	4 080	4 470
Trop coûteux	11 140	5 040	6 100
Condition pas assez grave	1 840	1 110 ^E	740 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	2 430	1 180 ^E	1 240 ^E
Appareils non disponibles	800 ^E	370 ^E	X
Autre	4 690	2 310 ^E	2 380 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	12 210	5 870	6 330
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	6 540	3 400	3 140
Trop coûteux	8 010	4 020	3 990
Condition pas assez grave	910 ^E	510 ^E	400 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	1 810	1 030 ^E	790 ^E
Appareils non disponibles	440 ^E	320 ^E	X
Autre	2 250	1 220 ^E	1 030 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	7 720	3 410^E	4 310
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	2 010 ^E	680 ^E	1 330 ^E
Trop coûteux	3 130	1 020 ^E	2 100 ^E
Condition pas assez grave	930 ^E	X	X
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	610 ^E	X	X
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	2 440 ^E	1 090 ^E	1 350 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.6**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	99 890	36 980	62 910
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	34 860	16 410	18 450 ^E
Trop coûteux	46 730	19 370	27 360
Condition pas assez grave	9 660 ^E	5 150 ^E	4 510 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	13 520 ^E	5 980 ^E	7 540 ^E
Appareils non disponibles	4 840 ^E	X	4 350 ^E
Autre	17 030	5 010 ^E	12 020 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	60 260	26 050	34 210
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	22 750	12 730 ^E	10 020 ^E
Trop coûteux	31 880	14 670	17 210
Condition pas assez grave	4 230 ^E	2 880 ^E	1 350 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	11 110 ^E	4 570 ^E	6 540 ^E
Appareils non disponibles	2 450 ^E	X	1 960 ^E
Autre	9 170 ^E	4 570 ^E	4 590 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	39 630	10 930^E	28 700
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	12 110 ^E	X	8 430 ^E
Trop coûteux	14 850 ^E	4 700 ^E	10 150 ^E
Condition pas assez grave	5 430 ^E	X	X
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	X	X	X
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	7 870 ^E	X	7 430 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.7**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	276 750	122 220	154 530
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	105 870	50 210	55 660
Trop coûteux	138 380	62 370	76 010
Condition pas assez grave	26 760 ^E	12 820 ^E	13 940 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	34 110	14 390 ^E	19 720 ^E
Appareils non disponibles	9 030 ^E	3 040 ^E	5 990 ^E
Autre	54 900	28 310 ^E	26 590 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	179 810	79 830	99 980
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	73 670	36 780	36 890
Trop coûteux	89 850	42 220	47 630
Condition pas assez grave	20 010 ^E	9 560 ^E	10 450 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	22 200	10 700 ^E	11 500 ^E
Appareils non disponibles	7 690 ^E	X	4 840 ^E
Autre	29 570 ^E	13 560 ^E	16 000 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	96 940	42 390	54 550
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	32 200	13 420 ^E	18 780 ^E
Trop coûteux	48 530	20 160 ^E	28 370
Condition pas assez grave	6 750 ^E	X	X
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	11 910 ^E	X	8 210 ^E
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	25 340 ^E	14 740 ^E	10 590 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.8**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	26 340	10 890	15 440
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	9 000	3 940	5 060
Trop coûteux	12 000	5 070	6 930
Condition pas assez grave	4 150	1 910 ^E	2 240 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	3 720 ^E	1 710 ^E	2 010 ^E
Appareils non disponibles	980 ^E	X	640 ^E
Autre	5 920	1 900 ^E	4 020
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	14 830	6 600	8 220
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	5 940	2 740 ^E	3 200
Trop coûteux	8 300	3 640 ^E	4 660
Condition pas assez grave	2 330 ^E	1 020 ^E	1 310 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	2 580 ^E	1 310 ^E	1 270 ^E
Appareils non disponibles	750 ^E	X	X
Autre	3 440 ^E	1 020 ^E	2 420 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	11 510	4 290	7 220
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	3 060	1 200 ^E	1 860 ^E
Trop coûteux	3 700	1 430 ^E	2 270
Condition pas assez grave	1 820 ^E	890 ^E	930 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	1 140 ^E	X	740 ^E
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	2 480 ^E	880 ^E	1 600 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.9**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	21 030	10 570	10 460
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	7 590	3 810	3 780
Trop coûteux	10 580	5 100	5 470
Condition pas assez grave	3 600	1 590 ^E	2 010 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	3 470	1 700 ^E	1 760 ^E
Appareils non disponibles	1 290 ^E	670 ^E	620 ^E
Autre	3 930	2 100 ^E	1 830 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	11 180	5 710	5 470
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	4 760	2 180	2 570
Trop coûteux	6 510	3 120	3 380
Condition pas assez grave	1 990 ^E	970 ^E	1 010 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	2 080	1 150 ^E	930 ^E
Appareils non disponibles	910 ^E	570 ^E	X
Autre	1 700 ^E	840 ^E	860 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	9 860	4 870	4 990
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	2 830 ^E	1 630 ^E	1 200 ^E
Trop coûteux	4 070	1 980 ^E	2 090 ^E
Condition pas assez grave	1 610 ^E	X	1 000 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	1 390 ^E	550 ^E	830 ^E
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	2 230 ^E	1 260 ^E	970 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.10**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	62 530	27 400	35 120
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	21 020	8 280	12 730
Trop coûteux	27 860	12 080	15 780
Condition pas assez grave	7 370	2 760 ^E	4 610 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	8 150	3 590 ^E	4 560 ^E
Appareils non disponibles	3 220 ^E	2 020 ^E	X
Autre	8 450	4 190 ^E	4 260 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	40 400	18 030	22 370
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	14 860	6 240 ^E	8 620
Trop coûteux	19 340	8 780	10 560
Condition pas assez grave	4 170 ^E	1 470 ^E	2 700 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	4 690 ^E	1 810 ^E	2 890 ^E
Appareils non disponibles	1 520 ^E	X	X
Autre	3 740 ^E	1 840 ^E	1 890 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	22 130	9 380	12 750
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	6 160	2 050 ^E	4 110 ^E
Trop coûteux	8 520	3 300 ^E	5 220 ^E
Condition pas assez grave	3 200 ^E	1 290 ^E	1 910 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	3 460 ^E	1 780 ^E	1 670 ^E
Appareils non disponibles	1 710 ^E	X	X
Autre	4 710 ^E	2 350 ^E	2 360 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 9.11**Raisons des besoins non comblés en matière d'appareils spécialisés chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	105 070	48 920	56 150
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	30 630	12 860	17 770
Trop coûteux	44 550	21 210	23 340
Condition pas assez grave	11 180	6 090 ^E	5 090 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	12 320	5 680 ^E	6 640 ^E
Appareils non disponibles	4 220 ^E	2 550 ^E	1 670 ^E
Autre	18 000	9 200 ^E	8 800 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	61 720	30 340	31 370
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	19 870	8 190 ^E	11 680
Trop coûteux	26 610	12 630	13 980
Condition pas assez grave	6 000 ^E	3 300 ^E	2 710 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	9 060 ^E	4 320 ^E	4 730 ^E
Appareils non disponibles	3 610 ^E	2 300 ^E	1 310 ^E
Autre	9 320 ^E	4 340 ^E	4 980 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	43 350	18 580	24 780
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	10 760	4 670 ^E	6 090 ^E
Trop coûteux	17 940	8 580 ^E	9 360 ^E
Condition pas assez grave	5 180 ^E	2 800 ^E	2 390 ^E
Ne savaient pas où/comment obtenir les appareils	3 260 ^E	X	X
Appareils non disponibles	X	X	X
Autre	8 680 ^E	4 860 ^E	3 820 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.1
Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	771 610	276 130	495 480
Raisons des besoins non comblés²			
Demande de soins à domicile refusée	53 230	17 520	35 710
Présentement sur une liste d'attente	33 450	14 650 ^E	18 800
Pas couvert par l'assurance	193 040	62 040	131 010
Trop coûteux	376 640	125 480	251 160
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	176 770	61 820	114 960
Aide non disponible dans la région	76 350	27 950	48 410
Aide informelle non disponible	197 700	59 670	138 020
Autre	132 830	46 020	86 810
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	450 030	163 940	286 090
Raisons des besoins non comblés²			
Demande de soins à domicile refusée	34 280	12 020	22 260
Présentement sur une liste d'attente	17 630	8 910 ^E	8 720 ^E
Pas couvert par l'assurance	129 230	42 540	86 690
Trop coûteux	246 900	83 030	163 870
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	120 660	41 920	78 740
Aide non disponible dans la région	46 570	20 120 ^E	26 450
Aide informelle non disponible	128 170	35 950	92 220
Autre	70 380	26 030	44 350
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	321 580	112 190	209 390
Raisons des besoins non comblés²			
Demande de soins à domicile refusée	18 950	5 500 ^E	13 450
Présentement sur une liste d'attente	15 820 ^E	5 740 ^E	10 090 ^E
Pas couvert par l'assurance	63 810	19 500 ^E	44 320
Trop coûteux	129 740	42 450	87 290
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	56 110	19 900 ^E	36 220
Aide non disponible dans la région	29 780	7 820 ^E	21 960 ^E
Aide informelle non disponible	69 530	23 720 ^E	45 810
Autre	62 450	19 990 ^E	42 460

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.2**Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	12 890	5 510	7 380
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	870 ^E	230 ^E	640 ^E
Présentement sur une liste d'attente	690 ^E	X	500 ^E
Pas couvert par l'assurance	3 730	1 720 ^E	2 010
Trop coûteux	8 510	3 980	4 530
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	2 570	1 070 ^E	1 500 ^E
Aide non disponible dans la région	2 420	1 390 ^E	1 030 ^E
Aide informelle non disponible	4 210	2 130 ^E	2 080
Autre	2 480	1 110 ^E	1 370 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	8 390	3 830	4 550
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	340 ^E	X	250 ^E
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	2 330 ^E	1 170 ^E	1 160 ^E
Trop coûteux	5 820	2 970 ^E	2 840
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	1 860 ^E	730 ^E	1 130 ^E
Aide non disponible dans la région	1 620 ^E	1 040 ^E	580 ^E
Aide informelle non disponible	2 800	1 620 ^E	1 180 ^E
Autre	1 570 ^E	610 ^E	970 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	4 500	1 680	2 830
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	530 ^E	X	X
Présentement sur une liste d'attente	480 ^E	X	X
Pas couvert par l'assurance	1 400 ^E	550 ^E	850 ^E
Trop coûteux	2 700	1 010 ^E	1 680
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	710 ^E	X	360 ^E
Aide non disponible dans la région	790 ^E	X	440 ^E
Aide informelle non disponible	1 410 ^E	510 ^E	900 ^E
Autre	910 ^E	500 ^E	410 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.3**Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	3 700	1 250	2 450
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	890 ^E	310 ^E	590 ^E
Trop coûteux	1 900	690 ^E	1 210
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	750 ^E	330 ^E	420 ^E
Aide non disponible dans la région	420 ^E	170 ^E	250 ^E
Aide informelle non disponible	1 240	370 ^E	870 ^E
Autre	870 ^E	270 ^E	600 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	2 400	890	1 510
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	700 ^E	230 ^E	470 ^E
Trop coûteux	1 480	580 ^E	900
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	540 ^E	230 ^E	310 ^E
Aide non disponible dans la région	280 ^E	X	210 ^E
Aide informelle non disponible	860 ^E	290 ^E	570 ^E
Autre	480 ^E	X	320 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	1 300	360^E	940
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	X	X	X
Trop coûteux	410 ^E	X	310 ^E
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	210 ^E	X	X
Aide non disponible dans la région	X	X	X
Aide informelle non disponible	380 ^E	X	300 ^E
Autre	390 ^E	X	280 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.4**Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	29 640	11 060	18 580
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	2 220 ^E	650 ^E	1 570 ^E
Présentement sur une liste d'attente	500 ^E	X	X
Pas couvert par l'assurance	9 060	3 230 ^E	5 830
Trop coûteux	15 080	5 240	9 840
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	7 260	2 530	4 730
Aide non disponible dans la région	2 970 ^E	1 300 ^E	1 680 ^E
Aide informelle non disponible	9 930	3 280	6 650
Autre	6 400	3 440	2 960 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	16 700	6 330	10 370
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	1 020 ^E	X	830 ^E
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	5 520	1 830 ^E	3 690
Trop coûteux	9 640	3 320	6 320
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	3 890	1 420 ^E	2 470 ^E
Aide non disponible dans la région	1 600 ^E	690 ^E	910 ^E
Aide informelle non disponible	5 530	1 960 ^E	3 570
Autre	3 420 ^E	1 580 ^E	1 840 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	12 940	4 730	8 210
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	1 200 ^E	X	730 ^E
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	3 540	1 410 ^E	2 140 ^E
Trop coûteux	5 450	1 920 ^E	3 520
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	3 370	1 110 ^E	2 260 ^E
Aide non disponible dans la région	1 370 ^E	600 ^E	770 ^E
Aide informelle non disponible	4 400	1 320 ^E	3 090 ^E
Autre	2 980 ^E	1 860 ^E	1 110 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.5**Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	17 940	5 630	12 310
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	1 190 ^E	X	670 ^E
Présentement sur une liste d'attente	1 030 ^E	380 ^E	650 ^E
Pas couvert par l'assurance	5 360	1 980 ^E	3 380
Trop coûteux	10 430	3 150	7 280
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	5 040	1 510 ^E	3 530
Aide non disponible dans la région	2 240 ^E	770 ^E	1 470 ^E
Aide informelle non disponible	5 340	1 800 ^E	3 540
Autre	3 500	1 400 ^E	2 100 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	10 770	3 630	7 140
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	630 ^E	X	X
Présentement sur une liste d'attente	500 ^E	380 ^E	X
Pas couvert par l'assurance	3 520	1 360 ^E	2 150
Trop coûteux	6 580	2 110 ^E	4 470
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	2 810 ^E	830 ^E	1 980 ^E
Aide non disponible dans la région	1 230 ^E	560 ^E	670 ^E
Aide informelle non disponible	3 160	1 060 ^E	2 090
Autre	1 840 ^E	780 ^E	1 060 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	7 180	2 000^E	5 180
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	1 840 ^E	X	1 220 ^E
Trop coûteux	3 840	1 030 ^E	2 810 ^E
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	2 230 ^E	X	1 550 ^E
Aide non disponible dans la région	1 020 ^E	X	800 ^E
Aide informelle non disponible	2 180 ^E	730 ^E	1 440 ^E
Autre	1 660 ^E	X	1 040 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.6**Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	150 790	52 900	97 890
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	13 450	2 760 ^E	10 690 ^E
Présentement sur une liste d'attente	11 540 ^E	2 540 ^E	8 990 ^E
Pas couvert par l'assurance	30 680	7 680 ^E	23 000
Trop coûteux	72 100	20 800	51 300
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	33 550	10 030 ^E	23 520
Aide non disponible dans la région	12 710 ^E	3 610 ^E	9 100 ^E
Aide informelle non disponible	42 730	9 980 ^E	32 750
Autre	20 280	8 680 ^E	11 590 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	80 750	29 980	50 780
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	9 810 ^E	X	8 550 ^E
Présentement sur une liste d'attente	4 490 ^E	850 ^E	3 640 ^E
Pas couvert par l'assurance	22 290	6 470 ^E	15 820
Trop coûteux	43 350	12 490	30 860
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	20 740	5 470 ^E	15 270
Aide non disponible dans la région	5 030 ^E	2 050 ^E	2 980 ^E
Aide informelle non disponible	25 150	5 310 ^E	19 830
Autre	9 570 ^E	4 750 ^E	4 820 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	70 040	22 920	47 120
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	3 640 ^E	X	X
Présentement sur une liste d'attente	7 050 ^E	X	X
Pas couvert par l'assurance	8 390 ^E	X	7 180 ^E
Trop coûteux	28 750	8 310 ^E	20 440 ^E
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	12 810 ^E	X	8 250 ^E
Aide non disponible dans la région	7 680 ^E	X	6 120 ^E
Aide informelle non disponible	17 580 ^E	4 660 ^E	12 920 ^E
Autre	10 710 ^E	X	6 770 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.7**Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	305 310	113 210	192 100
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	17 680 ^E	6 360 ^E	11 320 ^E
Présentement sur une liste d'attente	10 250 ^E	6 140 ^E	4 110 ^E
Pas couvert par l'assurance	96 600	30 500	66 100
Trop coûteux	167 650	57 020	110 630
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	80 230	28 560 ^E	51 670
Aide non disponible dans la région	28 560 ^E	12 160 ^E	16 390 ^E
Aide informelle non disponible	78 920	23 030 ^E	55 890
Autre	63 260	20 820 ^E	42 440
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	183 320	64 050	119 270
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	11 730 ^E	4 670 ^E	7 060 ^E
Présentement sur une liste d'attente	5 580 ^E	X	X
Pas couvert par l'assurance	61 340	18 890 ^E	42 460 ^E
Trop coûteux	112 890	36 140	76 750
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	57 050	19 460 ^E	37 580
Aide non disponible dans la région	19 500 ^E	9 220 ^E	10 280 ^E
Aide informelle non disponible	54 230	11 730 ^E	42 500
Autre	32 070	12 020 ^E	20 060 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	121 990	49 150	72 840
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	5 960 ^E	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	35 250	11 610 ^E	23 640 ^E
Trop coûteux	54 760	20 890 ^E	33 880
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	23 180 ^E	9 100 ^E	14 090 ^E
Aide non disponible dans la région	9 050 ^E	X	X
Aide informelle non disponible	24 680 ^E	11 300 ^E	13 380 ^E
Autre	31 190 ^E	8 800 ^E	22 380 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.8**Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	30 390	10 060	20 330
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	1 700 ^E	X	1 220 ^E
Présentement sur une liste d'attente	880 ^E	X	X
Pas couvert par l'assurance	5 400	1 320 ^E	4 090
Trop coûteux	10 760	3 140 ^E	7 620
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	5 560	1 560 ^E	4 010
Aide non disponible dans la région	2 710 ^E	820 ^E	1 890 ^E
Aide informelle non disponible	6 540	1 670 ^E	4 880
Autre	6 270	1 580 ^E	4 690
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	17 170	5 590	11 570
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	1 180 ^E	X	790 ^E
Présentement sur une liste d'attente	400 ^E	X	X
Pas couvert par l'assurance	3 980	1 030 ^E	2 940 ^E
Trop coûteux	6 200	1 780 ^E	4 420
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	3 110 ^E	850 ^E	2 270 ^E
Aide non disponible dans la région	1 340 ^E	X	880 ^E
Aide informelle non disponible	3 700 ^E	720 ^E	2 980 ^E
Autre	3 360 ^E	840 ^E	2 520 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	13 230	4 470	8 760
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	1 430 ^E	X	1 140 ^E
Trop coûteux	4 550	1 360 ^E	3 200
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	2 450 ^E	X	1 740 ^E
Aide non disponible dans la région	1 370 ^E	X	1 010 ^E
Aide informelle non disponible	2 840 ^E	950 ^E	1 890 ^E
Autre	2 910	730 ^E	2 170 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.9**Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	24 220	8 080	16 140
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	1 260 ^E	X	720 ^E
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	5 460	1 720 ^E	3 740
Trop coûteux	10 620	3 090	7 530
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	4 640	1 500 ^E	3 130
Aide non disponible dans la région	2 800 ^E	800 ^E	2 000 ^E
Aide informelle non disponible	5 530	1 650 ^E	3 880
Autre	5 030	1 560 ^E	3 470
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	12 130	3 680	8 450
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	3 400	1 110 ^E	2 290
Trop coûteux	6 170	1 560 ^E	4 610
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	3 320	880 ^E	2 430 ^E
Aide non disponible dans la région	1 650 ^E	300 ^E	1 350 ^E
Aide informelle non disponible	3 530	900 ^E	2 620
Autre	2 270 ^E	550 ^E	1 730 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	12 090	4 390	7 690
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	860 ^E	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	2 070 ^E	610 ^E	1 460 ^E
Trop coûteux	4 450	1 520 ^E	2 920
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	1 320 ^E	620 ^E	700 ^E
Aide non disponible dans la région	1 140 ^E	500 ^E	650 ^E
Aide informelle non disponible	2 000	740 ^E	1 260 ^E
Autre	2 760 ^E	1 010 ^E	1 750 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.10
Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	75 440	27 090	48 350
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	4 900 ^E	2 030 ^E	2 870 ^E
Présentement sur une liste d'attente	1 870 ^E	X	X
Pas couvert par l'assurance	14 280	4 010 ^E	10 270
Trop coûteux	29 080	8 160	20 920
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	15 420	5 380 ^E	10 040
Aide non disponible dans la région	7 110 ^E	2 890 ^E	4 220 ^E
Aide informelle non disponible	19 000	7 690 ^E	11 310
Autre	8 620	3 670 ^E	4 950 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	45 790	18 150	27 640
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	3 140 ^E	X	1 600 ^E
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	10 190	2 880 ^E	7 310 ^E
Trop coûteux	20 260	5 810 ^E	14 450
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	10 100 ^E	4 100 ^E	5 990 ^E
Aide non disponible dans la région	4 530 ^E	2 060 ^E	2 470 ^E
Aide informelle non disponible	13 070	5 940 ^E	7 140
Autre	5 000 ^E	2 390 ^E	2 600 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	29 650	8 930	20 720
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	1 760 ^E	X	1 270 ^E
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	4 090	1 130 ^E	2 960 ^E
Trop coûteux	8 820	2 350 ^E	6 470
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	5 320 ^E	1 280 ^E	4 040 ^E
Aide non disponible dans la région	2 590 ^E	X	1 750 ^E
Aide informelle non disponible	5 920 ^E	1 750 ^E	4 170 ^E
Autre	3 620 ^E	1 280 ^E	2 340 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 10.11**Raisons des besoins non comblés en matière d'aide pour les activités quotidiennes chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	121 280	41 350	79 930
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	9 790 ^E	3 900 ^E	5 880 ^E
Présentement sur une liste d'attente	6 000 ^E	3 640 ^E	2 360 ^E
Pas couvert par l'assurance	21 590	9 570 ^E	12 020
Trop coûteux	50 520	20 220	30 300
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	21 760	9 340 ^E	12 420
Aide non disponible dans la région	14 420 ^E	4 040 ^E	10 380 ^E
Aide informelle non disponible	24 260	8 090 ^E	16 180
Autre	16 120 ^E	3 500 ^E	12 620 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	72 620	27 800	44 820
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	5 930 ^E	3 530 ^E	2 400 ^E
Présentement sur une liste d'attente	4 660 ^E	2 930 ^E	X
Pas couvert par l'assurance	15 970	7 570 ^E	8 410 ^E
Trop coûteux	34 510	16 260	18 250
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	17 250	7 960 ^E	9 300 ^E
Aide non disponible dans la région	9 790 ^E	3 660 ^E	6 130 ^E
Aide informelle non disponible	16 140	6 410 ^E	9 730
Autre	10 790 ^E	2 360 ^E	8 430 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	48 660	13 550	35 110
Raisons des besoins non comblés¹			
Demande de soins à domicile refusée	3 850 ^E	X	3 480 ^E
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Pas couvert par l'assurance	5 610 ^E	X	3 610 ^E
Trop coûteux	16 010	3 950 ^E	12 060
Ne savaient pas où obtenir de l'aide	4 510 ^E	X	3 130 ^E
Aide non disponible dans la région	4 630 ^E	X	4 260 ^E
Aide informelle non disponible	8 120 ^E	X	6 450 ^E
Autre	5 330 ^E	X	4 190 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.1
Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	182 580	64 420	118 160
Raisons des besoins non comblés²			
Pas couvert par l'assurance	77 800	29 310	48 490
Trop coûteux	112 770	38 680	74 090
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	10 540 ^E	4 160 ^E	6 380 ^E
Présentement sur une liste d'attente	9 200 ^E	3 670 ^E	5 530 ^E
Autre	61 050	22 120	38 930
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	108 140	44 170	63 970
Raisons des besoins non comblés²			
Pas couvert par l'assurance	55 410	23 650	31 760
Trop coûteux	77 550	28 820	48 720
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	9 230 ^E	3 810 ^E	5 420 ^E
Présentement sur une liste d'attente	6 740 ^E	3 150 ^E	3 590 ^E
Autre	31 310	14 910 ^E	16 400
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	74 440	20 240	54 200
Raisons des besoins non comblés²			
Pas couvert par l'assurance	22 400	5 660 ^E	16 740 ^E
Trop coûteux	35 220	9 850 ^E	25 370
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	1 310 ^E	X	X
Présentement sur une liste d'attente	2 470 ^E	X	1 940 ^E
Autre	29 750	7 220 ^E	22 530 ^E

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.2
Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	4 070	1 470^E	2 600^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	2 020 ^E	590 ^E	1 430 ^E
Trop coûteux	3 080	1 040 ^E	2 040 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	950 ^E	X	530 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	2 340^E	990^E	1 350^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	1 220 ^E	450 ^E	770 ^E
Trop coûteux	1 880 ^E	780 ^E	1 090 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	510 ^E	X	X
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	1 740	480^E	1 250^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	800 ^E	X	660 ^E
Trop coûteux	1 210 ^E	X	950 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	450 ^E	X	X

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.3
Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	460^E	X	290^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	X	X	X
Trop coûteux	310 ^E	X	190 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	210 ^E	X	X
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	320^E	X	200^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	X	X	X
Trop coûteux	240 ^E	X	X
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	170 ^E	X	X
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	X	X	X
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	X	X	X
Trop coûteux	X	X	X
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	X	X	X

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.4**Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	8 190	3 250^E	4 940
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	4 030	2 020 ^E	2 000 ^E
Trop coûteux	6 000	2 270 ^E	3 730
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	2 790 ^E	1 120 ^E	1 670 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	4 430	1 720^E	2 710^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	2 210 ^E	1 050 ^E	1 160 ^E
Trop coûteux	3 290	1 180 ^E	2 110 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	1 370 ^E	720 ^E	640 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	3 760	1 530^E	2 230^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	1 820 ^E	970 ^E	850 ^E
Trop coûteux	2 710 ^E	1 090 ^E	1 620 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	1 420 ^E	X	1 030 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.5
Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	5 710	1 730^E	3 980
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	2 230	990 ^E	1 240 ^E
Trop coûteux	3 760	1 310 ^E	2 460
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	2 100	X	1 530 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	3 380	1 040^E	2 340
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	1 410 ^E	710 ^E	700 ^E
Trop coûteux	2 570	840 ^E	1 730
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	1 320 ^E	X	980 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	2 330^E	X	1 640^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	820 ^E	X	X
Trop coûteux	1 190 ^E	X	730 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	780 ^E	X	550 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.6**Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	34 970	13 400	21 580
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	15 040 ^E	5 950 ^E	9 090 ^E
Trop coûteux	20 920	7 830 ^E	13 090 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	4 000 ^E	X	3 000 ^E
Autre	10 730 ^E	4 240 ^E	6 480 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	20 070	9 820^E	10 250^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	10 280 ^E	5 260 ^E	5 020 ^E
Trop coûteux	14 150 ^E	6 770 ^E	7 380 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	2 780 ^E	X	2 060 ^E
Autre	6 020 ^E	3 250 ^E	2 780 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	14 910^E	3 580^E	11 330^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	X	X	X
Trop coûteux	6 770 ^E	X	5 710 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	4 700 ^E	X	X

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.7
Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	77 540	24 400	53 140
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	34 070	11 090 ^E	22 990 ^E
Trop coûteux	47 030	14 200 ^E	32 840 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	28 160 ^E	9 930 ^E	18 230 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	45 430	17 440^E	27 990^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	25 410 ^E	9 100 ^E	16 310 ^E
Trop coûteux	33 890	10 400 ^E	23 490 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	13 180 ^E	7 360 ^E	5 830 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	32 120	6 960^E	25 160^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	8 660 ^E	X	6 680 ^E
Trop coûteux	13 150 ^E	X	9 350 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	14 970 ^E	X	12 400 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.8**Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	6 220	2 200^E	4 020
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	2 250 ^E	X	1 270 ^E
Trop coûteux	3 460 ^E	1 170 ^E	2 300 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	2 310 ^E	X	1 800 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	4 160	1 630^E	2 530^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	1 610 ^E	X	760 ^E
Trop coûteux	2 360 ^E	X	1 420 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	1 420 ^E	X	1 090 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	2 050^E	560^E	1 490^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	640 ^E	X	X
Trop coûteux	1 100 ^E	X	880 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	890 ^E	X	710 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.9
Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	6 060	2 090^E	3 970
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	2 650 ^E	640 ^E	2 010 ^E
Trop coûteux	4 040	1 360 ^E	2 680 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	1 700 ^E	690 ^E	1 000 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	3 110	1 070^E	2 040^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	1 520 ^E	470 ^E	1 050 ^E
Trop coûteux	2 340 ^E	760 ^E	1 580 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	800 ^E	X	X
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	2 950	1 020^E	1 930^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	1 130 ^E	X	970 ^E
Trop coûteux	1 710 ^E	X	1 100 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	900 ^E	X	670 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.10
Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	14 960	5 850^E	9 110
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	6 180 ^E	2 050 ^E	4 120 ^E
Trop coûteux	8 830	2 860 ^E	5 970
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	1 220 ^E	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	5 040 ^E	2 380 ^E	2 660 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	9 420	3 370^E	6 050^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	4 180 ^E	1 430 ^E	2 740 ^E
Trop coûteux	5 440 ^E	1 660 ^E	3 790 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	3 190 ^E	X	1 950 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	5 540	2 480^E	3 060^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	2 000 ^E	X	1 380 ^E
Trop coûteux	3 390 ^E	1 210 ^E	2 190 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	1 860 ^E	X	X

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 11.11
Raisons des besoins non comblés en matière de modifications au logement chez les adultes handicapés, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	24 400	9 870^E	14 530
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	9 230 ^E	4 930 ^E	4 300 ^E
Trop coûteux	15 310	6 510 ^E	8 800 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	7 080 ^E	X	4 850 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	15 480	6 980^E	8 510^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	7 480 ^E	4 270 ^E	3 210 ^E
Trop coûteux	11 390	5 390 ^E	6 000 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	3 320 ^E	X	2 370 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
Répondants indiquant des besoins non comblés	8 910^E	2 890^E	6 020^E
Raisons des besoins non comblés¹			
Pas couvert par l'assurance	X	X	X
Trop coûteux	3 920 ^E	X	2 790 ^E
Modifications non approuvées ou recommandées par un professionnel de la santé	X	X	X
Présentement sur une liste d'attente	X	X	X
Autre	3 750 ^E	X	2 480 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 12.1
Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	2 783 780	1 258 800	1 524 980
Ont demandé et reçu le crédit	276 960	141 400	135 560
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	35 040	17 510	17 530
N'ont pas demandé le crédit	2 471 780	1 099 890	1 371 890
	15 à 64 ans		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	1 657 280	774 650	882 630
Ont demandé et reçu le crédit	168 650	86 530	82 120
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	27 660	14 200	13 460 ^E
N'ont pas demandé le crédit	1 460 970	673 920	787 050
	65 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total	1 126 490	484 150	642 350
Ont demandé et reçu le crédit	108 300	54 870	53 440
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	7 380 ^E	3 310 ^E	4 070 ^E
N'ont pas demandé le crédit	1 010 810	425 970	584 840

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 12.2
Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	47 580	22 800	24 780
Ont demandé et reçu le crédit	5 850	3 340	2 510
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	41 440	19 250	22 190
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	30 620	14 930	15 690
Ont demandé et reçu le crédit	4 260	2 500	1 770 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	26 100	12 220	13 880
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	16 950	7 870	9 090
Ont demandé et reçu le crédit	1 590 ^E	840 ^E	740 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	15 340	7 030	8 310

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 12.3**Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	14 890	6 540	8 340
Ont demandé et reçu le crédit	1 870	1 000	880 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	12 880	5 490	7 390
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	8 950	4 070	4 880
Ont demandé et reçu le crédit	1 370	760	610 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	7 490	3 280	4 210
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	5 930	2 470	3 470
Ont demandé et reçu le crédit	510 ^E	240 ^E	270 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	5 390	2 210	3 180

¹ *Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.*

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 12.4
Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	122 660	56 780	65 890
Ont demandé et reçu le crédit	14 290	7 450	6 840
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	910 ^E	X	X
N'ont pas demandé le crédit	107 460	48 770	58 690
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	75 330	37 060	38 270
Ont demandé et reçu le crédit	9 230	4 810	4 420 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	910 ^E	X	X
N'ont pas demandé le crédit	65 190	31 690	33 490
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	47 330	19 710	27 620
Ont demandé et reçu le crédit	5 060	2 640 ^E	2 420
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	42 270	17 080	25 200

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 12.5**Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	82 970	38 870	44 110
Ont demandé et reçu le crédit	7 900	4 990	2 910
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	990 ^E	X	X
N'ont pas demandé le crédit	74 080	33 390	40 700
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	50 740	24 860	25 880
Ont demandé et reçu le crédit	4 570	2 830	1 740
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	810 ^E	X	X
N'ont pas demandé le crédit	45 370	21 680	23 690
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	32 230	14 010	18 220
Ont demandé et reçu le crédit	3 330 ^E	2 160 ^E	1 170 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	28 710	11 710	17 010

¹ *Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.*

Source : Statistique Canada, *Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001*.

Tableau 12.6
Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	474 050	212 740	261 320
Ont demandé et reçu le crédit	40 470	24 290	16 180
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	9 620 ^E	4 010 ^E	5 610 ^E
N'ont pas demandé le crédit	423 970	184 440	239 530
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	279 800	139 270	140 530
Ont demandé et reçu le crédit	23 930	15 630	8 300
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	6 770 ^E	3 220 ^E	3 550 ^E
N'ont pas demandé le crédit	249 100	120 420	128 680
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	194 250	73 470	120 790
Ont demandé et reçu le crédit	16 540 ^E	8 660 ^E	7 880 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	174 870	64 020	110 850

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 12.7
Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	1 138 600	497 080	641 520
Ont demandé et reçu le crédit	124 550	59 760	64 790
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	12 780 ^E	6 690 ^E	6 090 ^E
N'ont pas demandé le crédit	1 001 270	430 630	570 640
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	672 690	301 940	370 750
Ont demandé et reçu le crédit	77 310	35 400	41 920
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	10 240 ^E	5 200 ^E	5 040 ^E
N'ont pas demandé le crédit	585 140	261 350	323 790
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	465 900	195 130	270 770
Ont demandé et reçu le crédit	47 230	24 360 ^E	22 870
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	416 130	169 280	246 850

¹ *Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.*

Source : Statistique Canada, *Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001*.

Tableau 12.8
Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	114 010	53 840	60 170
Ont demandé et reçu le crédit	14 210	7 210	7 000
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	1 010 ^E	X	X
N'ont pas demandé le crédit	98 790	46 170	52 620
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	63 530	30 940	32 590
Ont demandé et reçu le crédit	8 020	3 970	4 040
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	790 ^E	X	X
N'ont pas demandé le crédit	54 730	26 630	28 100
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	50 480	22 900	27 580
Ont demandé et reçu le crédit	6 200	3 240	2 960
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	44 060	19 540	24 520

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 12.9
Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	98 350	46 740	51 620
Ont demandé et reçu le crédit	7 570	4 550	3 020
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	510 ^E	X	X
N'ont pas demandé le crédit	90 270	41 830	48 440
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	52 810	25 480	27 330
Ont demandé et reçu le crédit	3 620	1 860	1 760 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	48 880	23 360	25 520
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	45 550	21 250	24 290
Ont demandé et reçu le crédit	3 950	2 690	1 260 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	41 390	18 470	22 920

¹ *Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.*

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 12.10
Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	275 810	129 500	146 310
Ont demandé et reçu le crédit	22 650	12 200	10 450
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	3 370 ^E	1 790 ^E	1 580 ^E
N'ont pas demandé le crédit	249 780	115 500	134 280
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	175 980	82 900	93 080
Ont demandé et reçu le crédit	14 860	8 330	6 530
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	2 870 ^E	1 520 ^E	X
N'ont pas demandé le crédit	158 250	73 060	85 200
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	99 830	46 590	53 230
Ont demandé et reçu le crédit	7 800	3 880 ^E	3 920 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	91 530	42 450	49 080

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 12.11
Réclamations par les adultes handicapés du crédit d'impôt pour personnes handicapées, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	414 850	193 930	220 930
Ont demandé et reçu le crédit	37 590	16 610	20 980
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	5 430 ^E	2 890 ^E	2 540 ^E
N'ont pas demandé le crédit	371 830	174 430	197 400
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	246 810	113 180	133 630
Ont demandé et reçu le crédit	21 480	10 440 ^E	11 040 ^E
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	4 600 ^E	2 500 ^E	X
N'ont pas demandé le crédit	220 720	100 240	120 490
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total	168 040	80 750	87 290
Ont demandé et reçu le crédit	16 110	6 160 ^E	9 940
Ont demandé le crédit mais ne l'ont pas reçu	X	X	X
N'ont pas demandé le crédit	151 110	74 190	76 910

¹ *Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.*

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.1
Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	2 471 780	1 099 890	1 371 890
Raisons pour ne pas demander le crédit²			
Ne savaient pas qu'il existait	902 790	397 560	505 230
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	1 074 530	482 310	592 220
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	100 240	46 640	53 600
Autre	215 680	97 440	118 240
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	1 460 970	673 920	787 050
Raisons pour ne pas demander le crédit²			
Ne savaient pas qu'il existait	533 010	249 910	283 100
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	646 870	288 950	357 920
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	69 420	33 750	35 670
Autre	126 230	59 800	66 420
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	1 010 810	425 970	584 840
Raisons pour ne pas demander le crédit²			
Ne savaient pas qu'il existait	369 780	147 650	222 130
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	427 660	193 360	234 300
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	30 820	12 890 ^E	17 930 ^E
Autre	89 450	37 640	51 810

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.2

Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	41 440	19 250	22 190
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	17 350	8 720	8 630
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	16 130	7 030	9 100
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	1 200 ^E	420 ^E	780 ^E
Autre	3 910	1 730 ^E	2 170 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	26 100	12 220	13 880
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	10 400	5 300	5 100
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	10 560	4 670	5 890
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	1 020 ^E	X	710 ^E
Autre	2 860	1 280 ^E	1 570 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	15 340	7 030	8 310
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	6 950	3 430	3 530
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	5 570	2 370 ^E	3 200
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	X	X	X
Autre	1 050 ^E	450 ^E	600 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.3**Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	12 880	5 490	7 390
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	5 270	2 640	2 630
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	5 120	2 000	3 120
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	350 ^E	X	190 ^E
Autre	1 210	470 ^E	740 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	7 490	3 280	4 210
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	3 080	1 500	1 590
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	2 990	1 220	1 770
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	230 ^E	X	X
Autre	660 ^E	380 ^E	280 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	5 390	2 210	3 180
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	2 190	1 140 ^E	1 050
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	2 130	780 ^E	1 340
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	X	X	X
Autre	550 ^E	X	460 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.4

Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Nouvelle-Écosse, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	107 460	48 770	58 690
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	43 230	19 210	24 020
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	47 120	21 560	25 560
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	2 490 ^E	1 510 ^E	980 ^E
Autre	10 130	4 630	5 500
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	65 190	31 690	33 490
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	26 370	12 270	14 090
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	28 090	13 920	14 160
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	1 940 ^E	1 290 ^E	650 ^E
Autre	5 990	3 240 ^E	2 750
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	42 270	17 080	25 200
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	16 870	6 940	9 930
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	19 040	7 640	11 390
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	X	X	X
Autre	4 140 ^E	1 390 ^E	2 750 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.5**Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Nouveau-Brunswick, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	74 080	33 390	40 700
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	31 070	13 820	17 240
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	26 220	11 480	14 740
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	2 500	1 210 ^E	1 280 ^E
Autre	6 880	3 230 ^E	3 660
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	45 370	21 680	23 690
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	19 870	9 650	10 220
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	16 910	7 600	9 310
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	1 920	880 ^E	1 040 ^E
Autre	4 330	2 200 ^E	2 120 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	28 710	11 710	17 010
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	11 190	4 170	7 020
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	9 310	3 870	5 430
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	580 ^E	X	X
Autre	2 560 ^E	1 030 ^E	1 530 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.6

Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Québec, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	423 970	184 440	239 530
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	117 170	56 150	61 020
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	173 950	76 300	97 650
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	18 850	7 130 ^E	11 720 ^E
Autre	74 240	27 940	46 300
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	249 100	120 420	128 680
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	64 730	35 690	29 050
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	107 650	47 650	60 000
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	13 110	6 610 ^E	6 490 ^E
Autre	44 030	19 830	24 190
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	174 870	64 020	110 850
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	52 440	20 470 ^E	31 970
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	66 300	28 650	37 650
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	5 750 ^E	X	X
Autre	30 210	8 100 ^E	22 100

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.7**Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Ontario, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	1 001 270	430 630	570 640
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	413 900	168 360	245 550
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	415 960	185 910	230 050
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	30 180 ^E	14 240 ^E	15 930 ^E
Autre	57 490	27 780	29 710 ^E
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	585 140	261 350	323 790
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	241 950	106 560	135 390
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	245 060	108 890	136 170
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	23 200 ^E	11 640 ^E	11 560 ^E
Autre	32 430 ^E	14 470 ^E	17 960 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	416 130	169 280	246 850
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	171 950	61 800	110 160
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	170 900	77 020	93 890
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	6 970 ^E	X	X
Autre	25 060 ^E	13 310 ^E	11 750 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.8

Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Manitoba, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	98 790	46 170	52 620
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	28 300	13 270	15 030
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	51 850	22 860	28 990
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	6 670	3 080 ^E	3 590 ^E
Autre	8 350	3 880	4 470
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	54 730	26 630	28 100
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	15 140	7 900	7 240
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	28 780	12 840	15 940
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	4 840 ^E	2 180 ^E	2 670 ^E
Autre	4 910	2 250 ^E	2 660 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	44 060	19 540	24 520
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	13 160	5 380	7 780
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	23 070	10 020	13 050
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	1 820 ^E	900 ^E	920 ^E
Autre	3 440	1 630 ^E	1 810 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.9**Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Saskatchewan, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	90 270	41 830	48 440
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	28 480	14 450	14 030
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	40 920	17 700	23 230
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	7 560	3 540	4 020
Autre	10 190	4 730	5 470
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	48 880	23 360	25 520
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	16 570	9 080	7 490
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	22 680	9 830	12 860
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	4 130	1 970 ^E	2 160
Autre	4 870	2 020	2 850
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	41 390	18 470	22 920
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	11 920	5 380	6 540
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	18 240	7 870	10 370
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	3 430 ^E	1 560 ^E	1 860 ^E
Autre	5 320	2 710	2 620 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.10

Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Alberta, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	249 780	115 500	134 280
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	91 470	40 140	51 330
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	116 540	54 770	61 780
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	14 060 ^E	7 330 ^E	6 730 ^E
Autre	15 970	8 130	7 840
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	158 250	73 060	85 200
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	60 650	27 190	33 460
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	73 340	33 380	39 960
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	10 070 ^E	5 170 ^E	4 900 ^E
Autre	9 730	5 260 ^E	4 470 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	91 530	42 450	49 080
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	30 820	12 950	17 870
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	43 200	21 390	21 820
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	3 990 ^E	2 160 ^E	1 830 ^E
Autre	6 240	2 870 ^E	3 370 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 13.11**Raisons pour lesquelles le crédit d'impôt pour personnes handicapées n'a pas été demandé par les adultes handicapés, selon le sexe et l'âge, Colombie-Britannique, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	371 830	174 430	197 400
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	126 550	60 790	65 760
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	180 720	82 710	98 010
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	16 400	8 020 ^E	8 380 ^E
Autre	27 300	14 920 ^E	12 380
	15 à 64 ans		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	220 720	100 240	120 490
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	74 250	34 780	39 470
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	110 820	48 970	61 860
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	8 960 ^E	3 600 ^E	5 360 ^E
Autre	16 430	8 870 ^E	7 560 ^E
	65 ans et plus		
	Total	Hommes	Femmes
N'ont pas demandé le crédit	151 110	74 190	76 910
Raisons pour ne pas demander le crédit¹			
Ne savaient pas qu'il existait	52 290	26 010	26 280
Ne pensaient pas remplir les conditions d'admissibilité	69 890	33 750	36 150
N'ont pas pu obtenir le certificat d'invalidité du médecin	7 440 ^E	4 420 ^E	3 020 ^E
Autre	10 870 ^E	6 050 ^E	4 820 ^E

¹ Les répondants pouvaient indiquer plus d'une raison.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.1
Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Canada, 2001¹

	Total – 15 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	3 420 340	1 526 900	1 893 440
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	1 604 610	709 020	895 590
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	1 218 810	541 060	677 760
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	596 910	276 830	320 090
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	2 176 530	814 630	1 361 900
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	848 140	528 450	319 680
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	395 670	183 820	211 860
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	483 030	169 650	313 370
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	2 742 960	1 277 990	1 464 970
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	194 350	79 250	115 100
	15 à 64 ans		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 968 490	921 020	1 047 470
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	836 460	387 200	449 260
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	805 470	366 820	438 650
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	326 560	167 000	159 560
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	1 198 440	465 170	733 260
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	562 660	351 760	210 910
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	207 390	104 090	103 300
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	209 580	87 640	121 950
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	1 641 570	781 000	860 580
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	117 340	52 390	64 950
	65 ans et plus		
	Total ²	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 451 840	605 880	845 970
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	768 150	321 810	446 330
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	413 350	174 240	239 110
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	270 350	109 820	160 530
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	978 090	349 460	628 630
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	285 470	176 690	108 780
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	188 280	79 730	108 560
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	273 440	82 020	191 430
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	1 101 390	497 000	604 390
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	77 020	26 860	50 150

¹ Le total pour le Canada exclut le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut.

² Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.2
Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Terre-Neuve-et-Labrador, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	57 690	27 650	30 050
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	28 700	14 010	14 690
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	20 320	9 240	11 080
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	8 670	4 390	4 280
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	40 550	17 300	23 250
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	12 050	8 150	3 900
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	5 090	2 200 ^E	2 890
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	8 990	3 820	5 170
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	45 670	22 030	23 650
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	3 030 ^E	1 800 ^E	1 230 ^E
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	35 130	17 390	17 740
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	16 840	8 680	8 160
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	13 770	6 420	7 340
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	4 520	2 280	2 240
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	24 020	10 710	13 320
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	8 530	5 510	3 020
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	2 570	1 170 ^E	1 400 ^E
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	4 620	2 440 ^E	2 180
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	28 560	13 730	14 830
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	1 950 ^E	1 220 ^E	730 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	22 570	10 260	12 300
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	11 860	5 330	6 520
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	6 550	2 820 ^E	3 730
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	4 160	2 110 ^E	2 050
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	16 520	6 590	9 930
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	3 520	2 640	880 ^E
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	2 520	1 030 ^E	1 490
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	4 370	1 380 ^E	2 990
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	17 110	8 300	8 820
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	1 080 ^E	X	490 ^E

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.3
Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Île-du-Prince-Édouard, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	18 030	7 910	10 120
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	8 900	4 070	4 830
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	7 030	3 100	3 920
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	2 110	730	1 370
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	11 980	4 350	7 620
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	4 580	2 900	1 680
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	1 480	660 ^E	820
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	1 860	810	1 060
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	15 520	6 900	8 630
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	650	200 ^E	440 ^E
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	10 510	4 820	5 680
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	4 630	2 350	2 280
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	4 560	2 020	2 540
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	1 310	440 ^E	870 ^E
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	6 500	2 470	4 030
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	3 130	1 930	1 200
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	870 ^E	420 ^E	450 ^E
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	890	550 ^E	340 ^E
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	9 120	4 120	5 000
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	490 ^E	150 ^E	340 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	7 520	3 090	4 440
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	4 270	1 720	2 550
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	2 460	1 080	1 380
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	790	290 ^E	500 ^E
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	5 470	1 880	3 590
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	1 440	960	480 ^E
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	610 ^E	X	360 ^E
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	970	260 ^E	710 ^E
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	6 400	2 770	3 620
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	X	X	X

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.4
Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouvelle-Écosse, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	146 000	67 920	78 080
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	73 690	34 520	39 170
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	49 610	21 210	28 390
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	22 700	12 190	10 510
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	95 180	39 500	55 680
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	35 150	20 320	14 840
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	15 670	8 110	7 560
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	20 340	7 760	12 580
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	118 120	56 410	61 710
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	7 540	3 750	3 790
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	87 310	43 360	43 940
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	42 210	21 340	20 870
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	33 170	15 030	18 140
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	11 920	6 990	4 930
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	54 560	24 200	30 360
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	24 400	14 500	9 900
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	8 350	4 670	3 680
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	9 340	3 570	5 760
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	73 840	37 780	36 060
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	4 130	2 010 ^E	2 120 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	58 690	24 560	34 130
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	31 480	13 180	18 300
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	16 440	6 180	10 250
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	10 770	5 200	5 580
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	40 620	15 300	25 320
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	10 760	5 820	4 930
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	7 320	3 440	3 880
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	11 010	4 190	6 820
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	44 270	18 630	25 640
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	3 410	1 740 ^E	1 670 ^E

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.5
Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Nouveau-Brunswick, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	98 530	45 420	53 110
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	48 610	22 030	26 570
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	35 820	17 180	18 630
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	14 110	6 200	7 910
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	62 800	22 600	40 200
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	26 250	17 350	8 890
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	9 490	5 470	4 020
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	16 110	5 050	11 060
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	78 910	38 750	40 160
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	3 520	1 620 ^E	1 900 ^E
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	57 360	28 090	29 270
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	25 830	11 910	13 920
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	24 250	12 630	11 620
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	7 280	3 550	3 730
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	33 700	13 190	20 510
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	18 580	12 010	6 570
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	5 080	2 890	2 190
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	7 230	2 740	4 490
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	47 800	24 240	23 560
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	2 330 ^E	1 110 ^E	1 220 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	41 170	17 330	23 840
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	22 780	10 130	12 650
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	11 570	4 560	7 010
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	6 830	2 650	4 180
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	29 100	9 410	19 690
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	7 670	5 340	2 320 ^E
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	4 410	2 580 ^E	1 830 ^E
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	8 870	2 310 ^E	6 570
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	31 100	14 510	16 590
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	1 190 ^E	X	680 ^E

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.6**Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Québec, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	568 800	251 390	317 410
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	242 240	94 750	147 490
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	239 190	116 120	123 070
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	87 370	40 520	46 850
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	379 450	141 920	237 530
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	137 070	89 520	47 560
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	52 280	19 950	32 330
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	90 850	34 140	56 710
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	445 120	202 890	242 230
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	32 830	14 360	18 470
		15 à 64 ans	
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	324 710	161 940	162 770
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	121 400	58 350	63 050
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	157 080	79 920	77 160
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	46 240	23 670	22 560
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	199 520	83 180	116 340
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	99 320	67 510	31 800
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	25 880	11 240 ^E	14 630 ^E
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	34 040	17 600	16 450 ^E
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	271 280	134 380	136 900
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	19 390	9 960 ^E	9 430 ^E
		65 ans et plus	
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	244 090	89 450	154 640
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	120 850	36 400	84 440
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	82 110	36 200	45 910
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	41 130	16 850	24 290
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	179 930	58 730	121 190
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	37 760	22 000	15 750
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	26 400	8 710 ^E	17 690
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	56 810	16 540 ^E	40 270
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	173 840	68 510	105 330
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	13 440 ^E	4 390 ^E	9 050 ^E

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.7

Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Ontario, 2001

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	1 436 040	625 110	810 930
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	716 830	321 150	395 690
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	475 280	195 850	279 430
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	243 930	108 120	135 810
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	932 440	343 460	588 990
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	310 860	193 890	116 970
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	192 740	87 760	104 970
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	195 600	61 730	133 880
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	1 151 730	529 640	622 090
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	88 710	33 740	54 970
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	815 930	365 940	449 990
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	375 170	167 150	208 020
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	307 810	130 990	176 820
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	132 960	67 810	65 150
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	520 340	194 470	325 870
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	200 040	125 740	74 300
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	95 550	45 730	49 820
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	85 600	32 750	52 850
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	674 570	311 130	363 450
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	55 760	22 070 ^E	33 700
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	620 110	259 170	360 940
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	341 670	154 000	187 670
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	167 470	64 860	102 610
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	110 970	40 310 ^E	70 660
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	412 100	148 990	263 110
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	110 820	68 150	42 680
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	97 180	42 030	55 150 ^E
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	110 010	28 980 ^E	81 030
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	477 150	218 510	258 640
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	32 950	11 680 ^E	21 270 ^E

¹ *Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.*

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.8**Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Manitoba, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	139 660	63 140	76 530
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	69 160	30 130	39 030
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	50 760	23 590	27 170
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	19 730	9 410	10 320
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	84 670	30 290	54 380
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	40 360	26 280	14 080
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	14 640	6 580	8 060
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	22 630	7 520	15 110
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	108 660	51 710	56 950
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	8 360	3 900 ^E	4 470
		15 à 64 ans	
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	75 380	35 740	39 640
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	33 190	15 740	17 450
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	30 500	14 120	16 370
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	11 690	5 880	5 810
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	42 240	15 260	26 980
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	25 370	16 640	8 730
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	7 770	3 840	3 930
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	9 660	3 620 ^E	6 040
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	61 300	29 690	31 610
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	4 420	2 430 ^E	1 990 ^E
		65 ans et plus	
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	64 280	27 400	36 890
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	35 970	14 390	21 580
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	20 270	9 470	10 800
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	8 040	3 530	4 510
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	42 430	15 030	27 400
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	14 990	9 630	5 350
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	6 870	2 730 ^E	4 140
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	12 970	3 900	9 070
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	47 360	22 030	25 330
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	3 940	1 470 ^E	2 480 ^E

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.9**Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Saskatchewan, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	118 730	55 950	62 770
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	52 340	25 430	26 910
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	46 630	20 860	25 780
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	19 750	9 670	10 080
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	72 280	27 320	44 950
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	32 970	21 250	11 720
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	13 480	7 380	6 100
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	20 280	7 050	13 230
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	92 120	45 890	46 230
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	6 330	3 020 ^E	3 320
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	61 800	30 470	31 330
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	22 950	11 910	11 040
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	29 340	13 190	16 140
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	9 520	5 370	4 150
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	36 000	13 850	22 150
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	19 820	12 870	6 950
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	5 990	3 750	2 240
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	6 590	2 800	3 790
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	51 990	26 010	25 980
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	3 220	1 660 ^E	1 560 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	56 920	25 480	31 440
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	29 390	13 520	15 870
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	17 300	7 660	9 630
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	10 230	4 300	5 930
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	36 280	13 470	22 800
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	13 150	8 380	4 770
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	7 490	3 630	3 860
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	13 690	4 250	9 440
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	40 130	19 880	20 250
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	3 110	1 360 ^E	1 750 ^E

¹ *Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.*

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.10**Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Alberta, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	331 760	151 640	180 120
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	144 080	63 630	80 460
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	118 310	54 750	63 560
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	69 370	33 260	36 110
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	201 670	75 360	126 310
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	98 210	58 800	39 410
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	31 880	17 480	14 400
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	43 250	16 100	27 140
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	272 590	128 440	144 150
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	15 920	7 090	8 820
		15 à 64 ans	
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	209 470	98 140	111 340
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	85 490	39 050	46 440
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	84 030	39 070	44 960
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	39 960	20 020	19 940
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	120 280	45 570	74 710
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	67 560	40 120	27 440
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	21 640	12 450 ^E	9 190
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	20 730	7 520	13 210
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	179 450	85 840	93 610
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	9 290	4 780 ^E	4 520 ^E
		65 ans et plus	
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	122 290	53 500	68 780
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	58 590	24 580	34 010
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	34 280	15 680	18 600
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	29 410	13 240	16 170
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	81 400	29 800	51 600
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	30 650	18 680	11 970
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	10 240	5 030	5 210
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	22 520	8 590	13 940
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	93 140	42 600	50 540
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	6 620	2 320 ^E	4 310 ^E

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Tableau 14.11**Adultes handicapés qui utilisent/ont besoin d'appareils spécialisés, d'aide avec les activités quotidiennes ou de modifications au logement, selon le sexe et le groupe d'âge, Colombie-Britannique, 2001**

	Total – 15 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	505 090	230 770	274 320
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	220 050	99 300	120 750
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	175 870	79 150	96 730
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	109 170	52 330	56 840
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	295 530	112 540	182 990
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	150 630	90 010	60 630
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	58 930	28 230	30 710
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	63 110	25 670	37 430
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	414 530	195 340	219 190
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	27 460	9 770 ^E	17 700
	15 à 64 ans		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	290 880	135 140	155 750
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	108 750	50 730	58 020
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	120 970	53 430	67 540
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	61 170	30 980	30 180
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	161 280	62 290	98 990
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	95 910	54 920	40 990
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	33 690	17 930	15 770
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	30 890	14 050	16 840
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	243 640	114 080	129 560
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	16 350	7 000 ^E	9 350 ^E
	65 ans et plus		
	Total ¹	Hommes	Femmes
Total des adultes handicapés	214 210	95 640	118 570
Utilisent et/ou ont besoin d'appareils spécialisés	111 300	48 570	62 730
N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils spécialisés	54 900	25 720	29 180
Utilisation et/ou besoin d'appareils non spécifié	48 010	21 350	26 660
Reçoivent et/ou ont besoin d'aide pour les activités quotidiennes	134 250	50 250	84 000
Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin	54 720	35 090	19 630
Utilisation et/ou besoin d'aide non spécifié	25 240	10 300	14 940
Utilisent et/ou ont besoin de modifications au logement	32 220	11 620	20 600
N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications au logement	170 880	81 250	89 630
Utilisation et/ou besoin de modifications non spécifié	11 110	2 760 ^E	8 350 ^E

¹ Dû à l'arrondissement, la somme des valeurs pour chacune des catégories peut différer du total.

Source : Statistique Canada, Enquête sur la participation et les limitations d'activités de 2001.

Méthodes

L'Enquête sur la participation et les limitations d'activités (EPLA)-2001 était une enquête post-censitaire qui a permis de recueillir des données sur les personnes ayant des incapacités dont les activités quotidiennes étaient limitées en raison d'un état ou d'un problème relié à la santé. Elle s'est déroulée entre septembre 2001 et janvier 2002. Elle a été financée par Développement des ressources humaines Canada (DRHC).

L'EPLA est une enquête post-censitaire parce qu'elle a fait appel au Recensement de 2001 comme base de sondage pour l'identification de sa population. Le questionnaire du Recensement de 2001 incluait deux questions générales sur les limitations d'activités et les difficultés avec les activités quotidiennes. On a sélectionné les répondants à cette dernière en utilisant les données du recensement sur l'âge, la géographie et les réponses aux deux questions générales susmentionnées.

Après le Recensement de 2001, on a sélectionné un échantillon de gens qui avaient répondu OUI sur le questionnaire du recensement aux questions au sujet des limitations d'activités. L'échantillon de l'EPLA se composait de 43 000 personnes, dont environ 35 000 adultes et 8 000 enfants. Les interviews effectuées aux fins de l'EPLA l'ont été par téléphone, les intervieweurs remplissant un questionnaire papier et crayon. On a utilisé lors des interviews deux questionnaires, un pour les adultes (les 15 ans et plus) et un autre pour les enfants (les moins de 15 ans). Les renseignements au sujet des enfants ont été fournis par leur(s) parent(s) ou leur tuteur. Le taux de réponse global aux questionnaires a été de 82,5 %.

La population couverte par l'enquête a inclus des personnes membres de ménages privés et de certains ménages collectifs des dix provinces. Les personnes qui vivaient en institution, celles vivant au Yukon, aux Territoires du Nord-Ouest et au Nunavut ainsi que les celles vivant sur les réserves des Premières Nations ont été exclues de l'enquête.

L'EPLA a fait suite au travail réalisé au moyen de l'Enquête sur la santé et les limitations d'activités (ESLA), menée par Statistique Canada auprès personnes ayant des incapacités en 1986 et en 1991. On ne peut, cependant, comparer les données tirées de l'ESLA et de l'EPLA en raison de différences importantes sur le plan des questions sur les limitations d'activités utilisées en 1991 et en 2001, de leurs méthodes d'échantillonnage, de la définition opérationnelle de leur population cible et du contenu de leurs questionnaires. *(Prière de consulter le rapport intitulé « Une nouvelle perspective sur les statistiques de l'incapacité : Changements entre l'Enquête sur la santé et les limitations d'activités (ESLA) de 1991 et l'Enquête sur la participation et les limitations d'activités (EPLA) de 2001 », publié en décembre 2002, pour obtenir de plus amples renseignements au sujet des différences entre ces deux enquêtes numéro 89-578-XIF au catalogue.)*

Limites des données

Puisqu'on obtient des estimations à partir d'un échantillon plutôt que d'un recensement, les estimations varieront d'un échantillon à un autre (c'est ici qu'intervient l'erreur d'échantillonnage). On a utilisé la méthode bootstrap afin de fournir des estimations de l'erreur d'échantillonnage.

Tous les autres types d'erreur, par exemple les erreurs relatives au champ d'observation, les erreurs de réponse, les erreurs de traitement et les erreurs de non-réponse, sont des erreurs non dues à l'échantillonnage. Certaines mesures ont été prises pour réduire ces erreurs. Ces mesures comprenaient un test pilote de tout le processus de l'enquête, de l'élaboration du contenu des questionnaires jusqu'au traitement des données, un suivi des refus et l'application d'un ensemble détaillé de règles de vérification pour repérer et corriger les incohérences entre les réponses fournies.

Notes aux utilisateurs

Tableau 1: Dérivation des variables sur les appareils spécialisés

Les répondants à l'EPLA devaient répondre à une série de questions qui servaient à déterminer s'ils **utilisaient** des appareils spécialisés ou des aides techniques comme source d'aide avec diverses fonctions, par exemple, l'ouïe, la vision, la parole, la mobilité, etc. Les répondants devaient également indiquer s'ils avaient **besoin** d'appareils ou d'aides techniques qu'ils n'avaient pas (c'est-à-dire, des besoins non comblés). Afin de déterminer jusqu'à quel point les personnes handicapées avaient accès aux appareils ou aides techniques dont elles avaient besoin, l'information au sujet de l'utilisation d'appareils et du besoin d'appareils a été combinée dans une variable dérivée. Cette dérivation a suivi deux étapes.

D'abord, deux nouvelles variables ont été développées : USEAID (« utilise un appareil ») et NEEDAID (« a besoin d'un appareil »).

USEAID a été développée en utilisant les questions qui déterminaient si les répondants utilisaient des appareils spécialisés pour un état ou une condition de santé, par exemple, des appareils pour l'ouïe, la vision, la parole, la mobilité, l'agilité, l'apprentissage ou d'autres conditions.

NEEDAID a été développée en utilisant les questions qui déterminaient si les répondants avaient besoin d'appareils spécialisés pour l'ouïe, la vision, la parole, la mobilité, l'agilité, l'apprentissage ou d'autres conditions.

Ensuite, quatre catégories ont été créées en utilisant les combinaisons suivantes :

- | | |
|--|-------------------------------|
| a) Utilisent des appareils mais en ont besoin d'autres : | USEAID = OUI et NEEDAID = OUI |
| b) N'utilisent pas d'appareils mais en ont besoin : | USEAID = NON et NEEDAID = OUI |
| c) Ont tous les appareils nécessaires : | USEAID = OUI et NEEDAID = NON |
| d) N'utilisent pas et n'ont pas besoin d'appareils : | USEAID = NON et NEEDAID = NON |

Veuillez noter que les répondants qui n'ont pas fourni de réponse OUI ou NON aux questions utilisées dans la dérivation des variables sur les appareils spécialisés ont été regroupés dans la catégorie « non spécifiée » dans le Tableau 14.

Tableau 2 : Dérivation des variables sur l'aide pour les activités quotidiennes

Les répondants à l'EPLA devaient répondre à une série de questions qui servaient à déterminer s'ils **recevaient** de l'aide pour accomplir certaines activités quotidiennes à cause d'un état ou d'une condition de santé. Les répondants devaient également indiquer s'ils avaient **besoin** d'aide avec les activités quotidiennes sans toutefois la recevoir (c'est-à-dire, des besoins non comblés). Les activités quotidiennes dans l'enquête incluaient les activités ou tâches suivantes : (1) la préparation des repas; (2) les travaux ménagers courants (comme l'époussetage et le rangement); (3) les gros travaux ménagers; (4) les déplacements (se rendre à des rendez-vous, faire les courses ou l'épicerie); (5) les finances personnelles; (6) la garde des enfants; (7) les soins personnels; et (8) les déplacements à l'intérieur de la résidence.

Afin de déterminer jusqu'à quel point les personnes handicapées avaient accès à l'aide dont elles avaient besoin, l'information au sujet de l'aide reçue et des besoins d'aide a été combinée dans une variable dérivée. Cette dérivation a suivi deux étapes.

D'abord, deux nouvelles variables ont été développées : USEHELP (« reçoit de l'aide ») et WANTHELP (« a besoin d'aide »).

USEHELP a été développée en utilisant les questions qui déterminaient si les répondants recevaient de l'aide avec n'importe laquelle des activités quotidiennes à cause d'un état ou d'une condition de santé.

WANTHELP a été développée en utilisant les questions qui déterminaient si les répondants avaient besoin d'aide pour les activités quotidiennes.

Ensuite, quatre catégories ont été créées en utilisant les combinaisons suivantes :

- a) Reçoivent de l'aide mais en ont besoin davantage : USEHELP = OUI et WANTHELP = OUI
- b) Ne reçoivent pas d'aide mais en ont besoin : USEHELP = NON et WANTHELP = OUI
- c) Reçoivent toute l'aide nécessaire : USEHELP = OUI et WANTHELP = NON
- d) Ne reçoivent pas d'aide et n'en ont pas besoin : USEHELP = NON et WANTHELP = NON

Veuillez noter que les répondants qui n'ont pas fourni de réponse OUI ou NON aux questions utilisées dans la dérivation des variables sur l'aide ont été regroupés dans la catégorie « non spécifiée » dans le Tableau 14.

Tableau 4 : Dérivation des variables sur les modifications au logement

Les répondants à l'EPLA devaient répondre à une série de questions qui servaient à déterminer s'ils **utilisaient** des dispositifs spécialisés pour entrer ou sortir, ou à l'intérieur, de leur résidence. Les répondants devaient également indiquer s'ils avaient **besoin** de dispositifs spécialisés qu'ils n'avaient pas (c'est-à-dire, des besoins non comblés). Afin de déterminer jusqu'à quel point les personnes handicapées avaient accès aux modifications au logement dont elles avaient besoin, l'information au sujet de l'utilisation de dispositifs spécialisés et du besoin de dispositifs spécialisés a été combinée. Quatre catégories ont été créées en utilisant les combinaisons suivantes :

- a) Utilisent des modifications mais en ont besoin d'autres :
Utilisation de modifications = OUI et besoin de modifications = OUI
- b) N'utilisent pas de modifications mais en ont besoin :
Utilisation de modifications = NON et besoin de modifications = OUI
- c) Ont toutes les modifications nécessaires :
Utilisation de modifications = OUI et besoin de modifications = NON
- d) N'utilisent pas et n'ont pas besoin de modifications :
Utilisation de modifications = NON et besoin de modifications = NON

Veuillez noter que les répondants qui n'ont pas fourni de réponse OUI ou NON aux questions sur les modifications au logement ont été regroupés dans la catégorie « non spécifiée » dans le Tableau 14.

Tableau 5 : Dérivation de « empêchés de se déplacer » pour effectuer des déplacements locaux en autobus spécialisés ou par le transport en public

La catégorie « Empêchés de se déplacer » réfère aux répondants ayant indiqué qu'ils n'avaient pas effectué de déplacements locaux par autobus spécialisés ou par le transport en public (incluant les autobus, le métro et les taxis) dans les douze mois précédant l'enquête, et qu'ils en étaient empêchés.

Tableau 6 : Dérivation de « empêchés de se déplacer » pour effectuer des déplacements locaux en automobile

La catégorie « Empêchés de se déplacer » réfère aux répondants ayant indiqué qu'ils n'avaient pas effectué de déplacements locaux en automobile dans les douze mois précédant l'enquête, et qu'ils en étaient empêchés.

Tableau 7 : Dérivation de « Empêchés de se déplacer » pour effectuer des déplacements interurbains

La catégorie « Empêchés de se déplacer » pour effectuer des déplacements interurbains réfère aux répondants ayant indiqué qu'ils n'avaient pas effectué de déplacements interurbains dans les douze mois précédant l'enquête, et qu'ils en étaient empêchés.

Tableau 14 : Dérivations des variables sur les appareils spécialisés, l'aide avec les activités quotidiennes et les modifications au logement

Veillez voir les notes pour les tableaux 1, 2 et 4.

Définitions

Aide pour les activités quotidiennes:

L'aide reçue ou nécessaire avec les activités quotidiennes à cause d'un état ou d'une condition de santé. Dans l'EPLA, les activités quotidiennes incluaient les activités ou tâches suivantes:

- (1) la préparation des repas;
- (2) les travaux ménagers courants (comme l'époussetage et le rangement);
- (3) les gros travaux ménagers;
- (4) les déplacements (se rendre à des rendez-vous, faire les courses ou l'épicerie);
- (5) les finances personnelles;
- (6) la garde des enfants;
- (7) les soins personnels; et
- (8) les déplacements à l'intérieur de la résidence.

Appareils spécialisés ou aides techniques:

Les appareils spécialisés ou aides techniques utilisés par les personnes handicapées, ou dont elles ont besoin, pour les aider à effectuer les activités ou tâches quotidiennes. Les prothèses auditives, les fauteuils roulants, les canes, les livres parlants, les outils pour allonger la portée sont des exemples d'appareils spécialisés.

Besoins non satisfaits pour l'aide pour les activités quotidiennes:

Il s'agit des personnes handicapées qui ont indiqué ne pas recevoir l'aide requise pour les activités quotidiennes.

Besoins non satisfaits pour les appareils spécialisés :

Il s'agit des personnes handicapées qui ont indiqué ne pas avoir les appareils spécialisés nécessaires.

Besoins non satisfaits pour les modifications au logement:

Il s'agit des personnes handicapées qui ont indiqué ne pas avoir accès aux dispositifs spécialisés pour entrer ou sortir de leur résidence ou à l'intérieur de leur résidence.

Crédit d'impôt pour personnes handicapées:

Le crédit d'impôt pour personnes handicapées est offert à toute personne qui présente un handicap mental ou physique grave et prolongé qui la limite considérablement dans ses activités quotidiennes.

Incapacité :

L'Enquête sur la participation et les limitations d'activités (EPLA) a fait appel au cadre de l'Organisation mondiale de la santé (OMS) de définition de l'incapacité fourni par la Classification internationale du fonctionnement, du handicap et de la santé (CIF). Ce cadre définit l'incapacité comme la relation entre les structures et les fonctions corporelles, les activités quotidiennes et la participation à la vie en société, tout en reconnaissant le rôle de facteurs environnementaux.

Aux fins de l'EPLA, les personnes ayant des incapacités étaient celles qui ont déclaré qu'elles éprouvaient des difficultés dans leur vie quotidienne ou qui ont mentionné qu'un état physique ou mental ou un problème de santé réduisait la quantité ou le genre d'activités qu'elles pouvaient effectuer.

Les réponses qu'ont données les gens interviewés aux questions sur les incapacités représentaient leur perception de la situation et étaient donc subjectives.

Modifications au logement :

Réfèrent aux dispositifs utilisés par les personnes handicapées, ou dont elles ont besoin, pour entrer ou sortir de leur résidence, ou pour se déplacer à l'intérieur de leur résidence; par exemple, les rampes d'accès, les portes automatiques, les portes élargies et les appareils de levage.